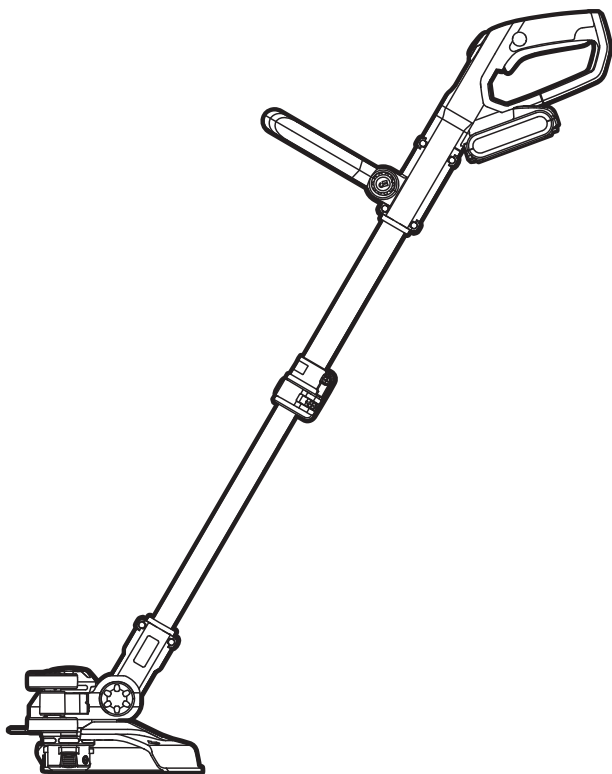


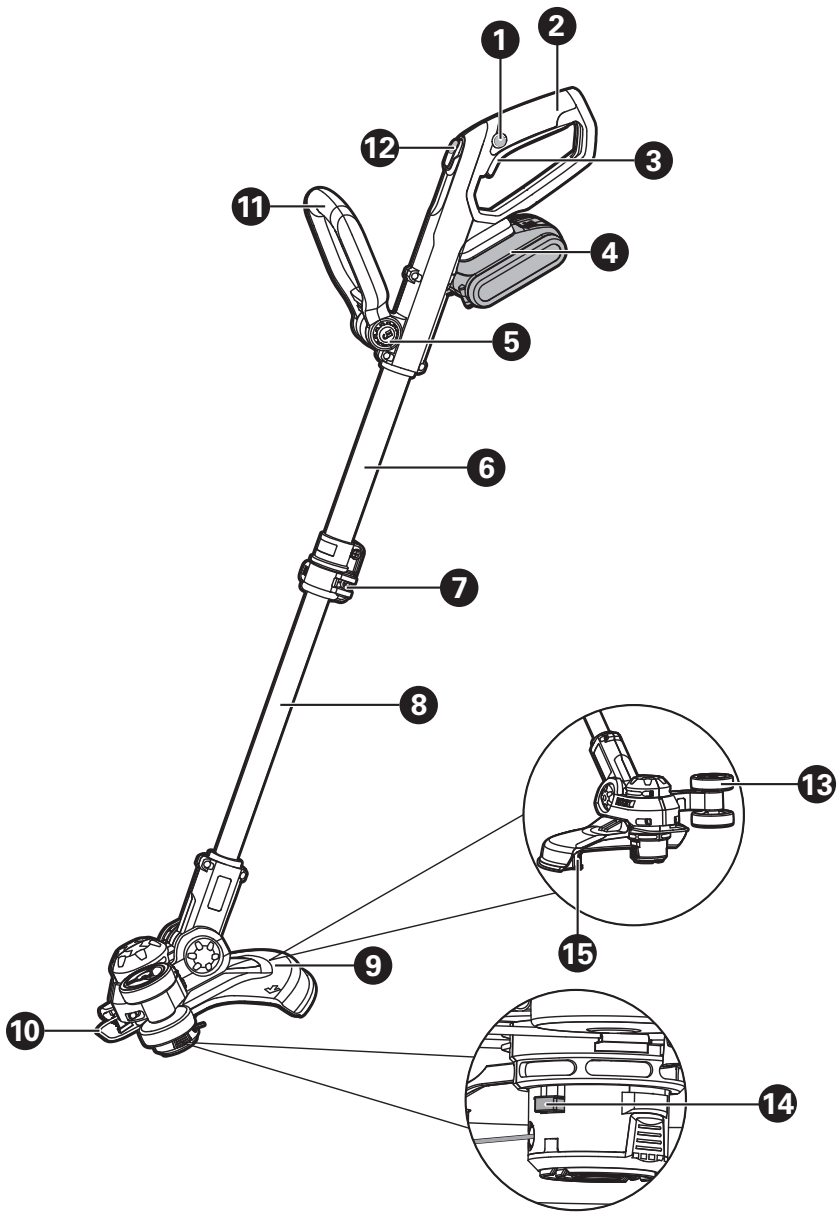
WORX®

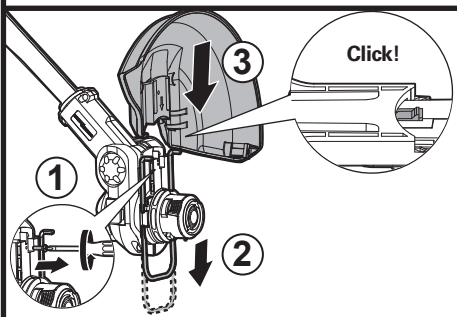
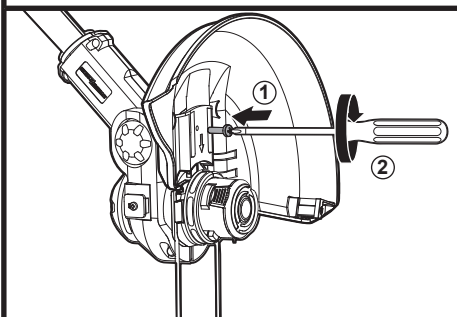
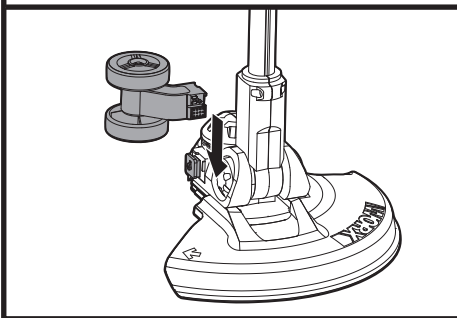
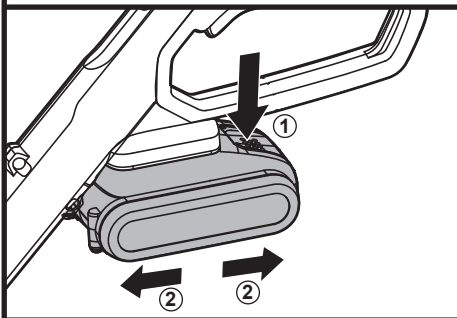


Cordless Lawn Trimmer/Lawn Edge Trimmer	EN	P09
Аккумуляторный триммер газонов/Триммер для краев газонов	RU	P17
Juhtmeta murutrimmer/servalõikur	ET	P26
Bezvadu mauriņa trimmeris/mauriņa apmaļu trimmeris	LV	P34
Belaidė vejos pjaunamoji/vejos pakraščių pjaunamoji	LT	P42

**WG163E WG163E.1 WG163E.2
WG163E.3 WG163E.9**

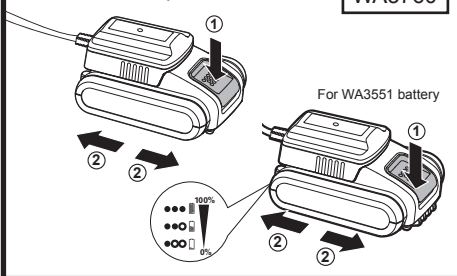
Original instructions	EN
Оригинальное руководство по эксплуатации	RU
Algupärane kasutusjuhend	ET
Instrukcijas oriģinālvalodā	LV
Originali instrukcija	LT



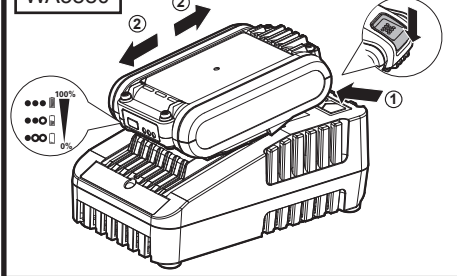
A1**A2****B****C****D1**

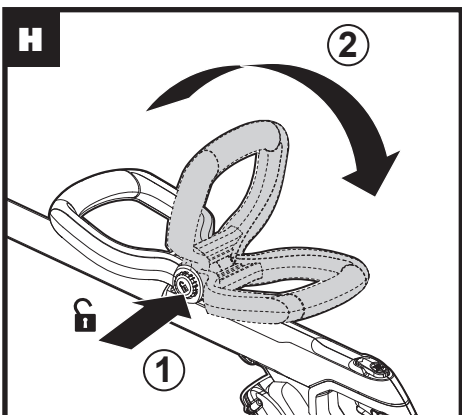
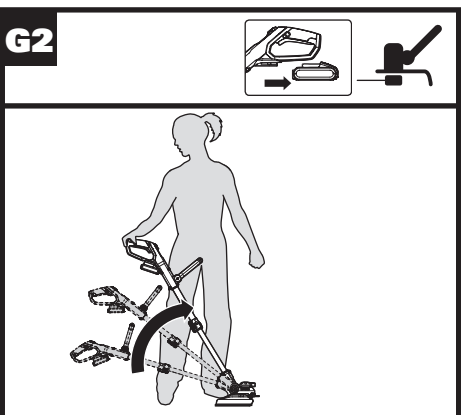
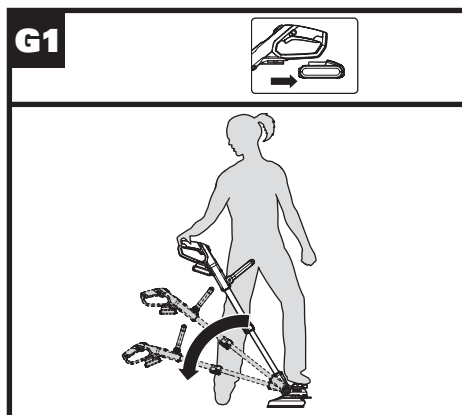
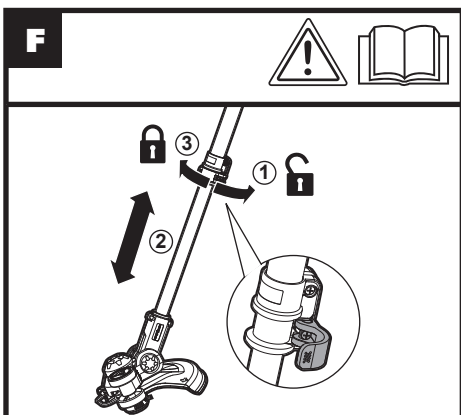
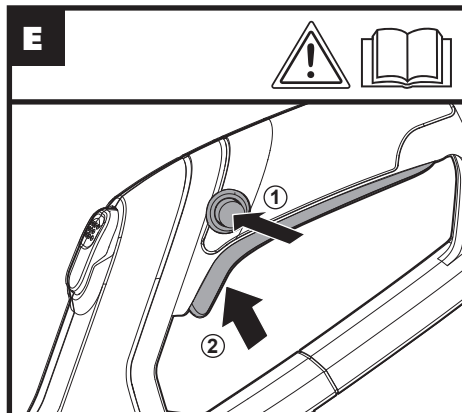
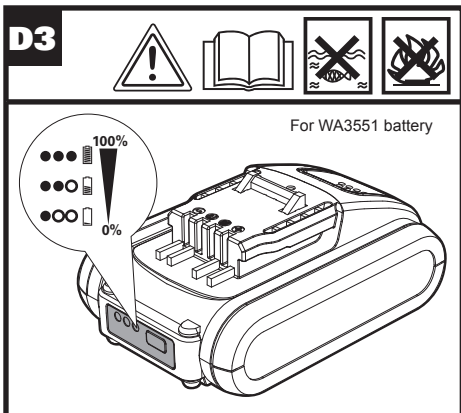
For WA3551.1 battery

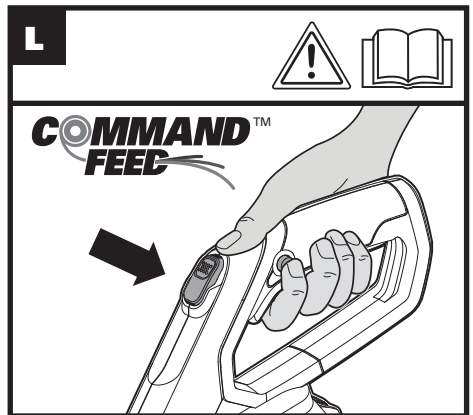
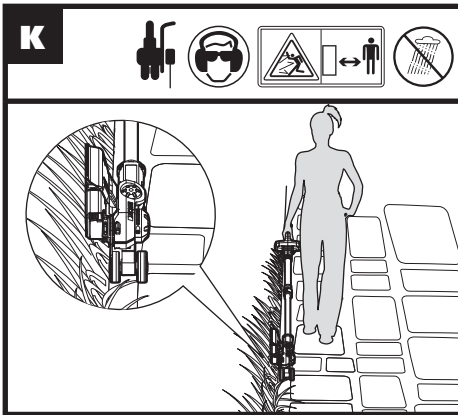
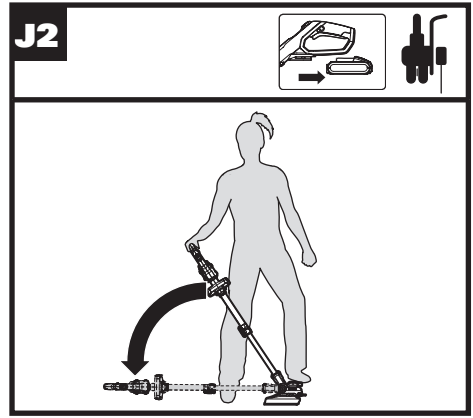
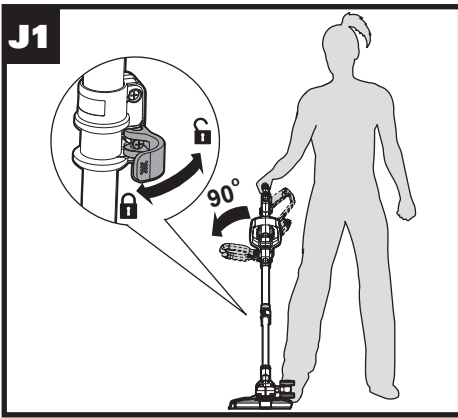
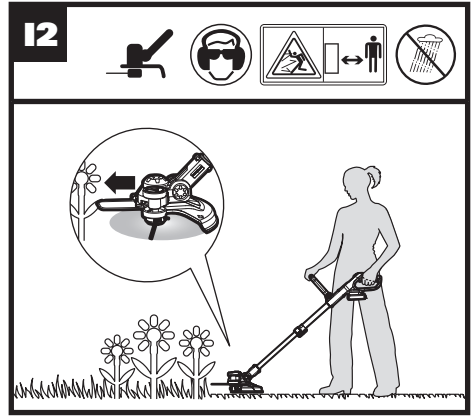
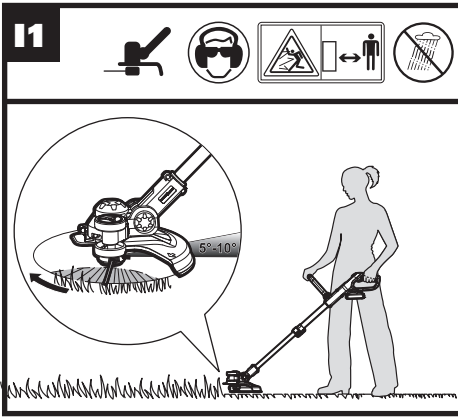
WA3760

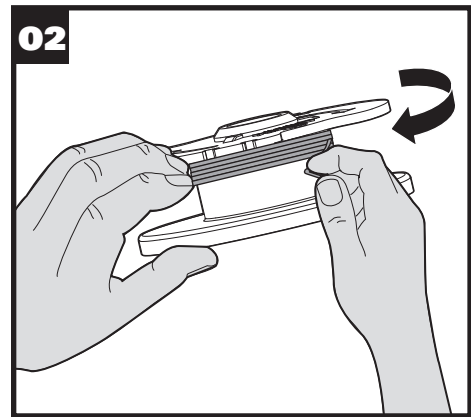
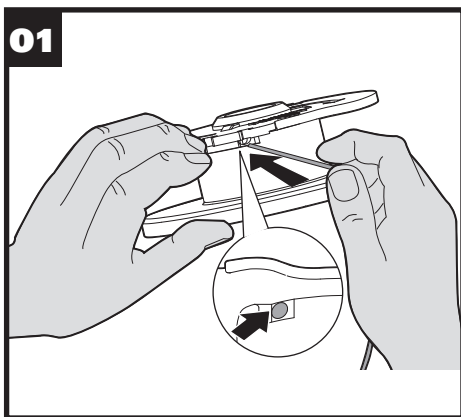
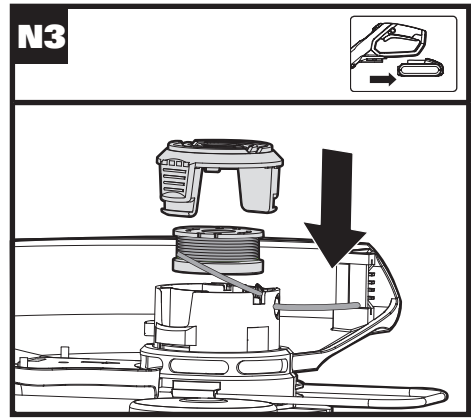
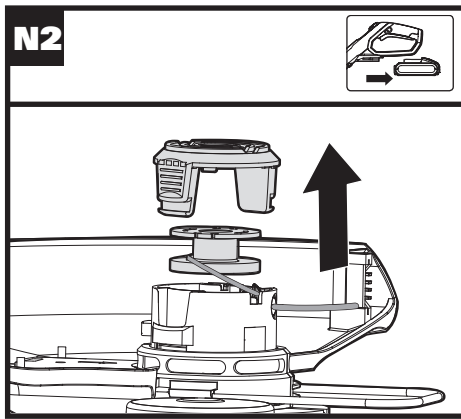
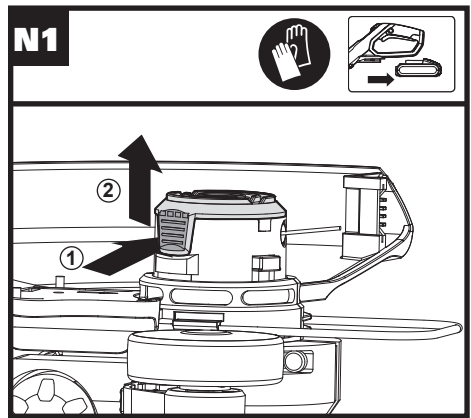
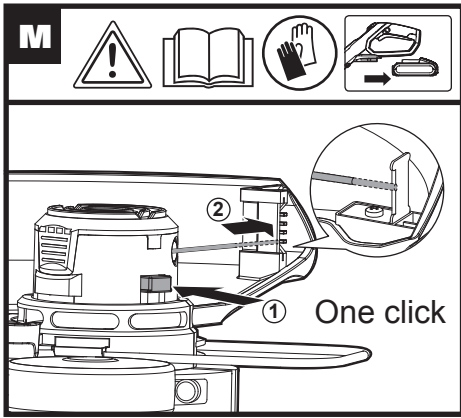
**D2**

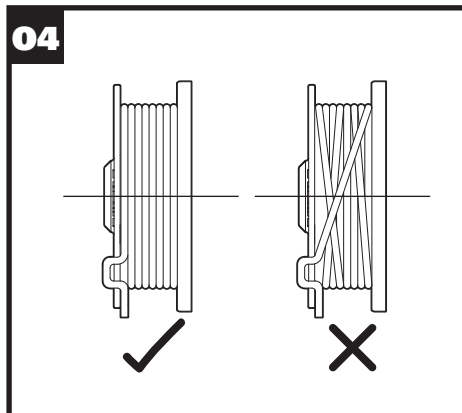
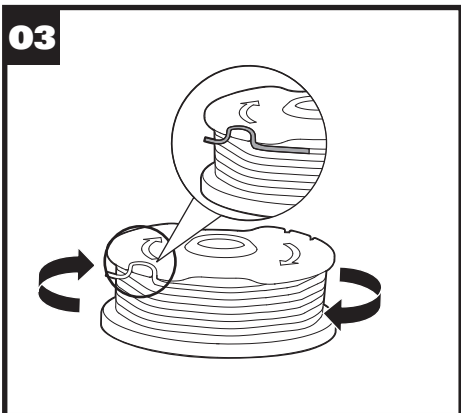
WA3880











PRODUCT SAFETY

GENERAL SAFETY WARNINGS



WARNING: Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.

Save all warnings and instructions for future reference.

The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.

IMPORTANT READ CAREFULLY BEFORE USE KEEP FOR FUTURE REFERENCE

SAFE OPERATING PRACTICES

1. TRAINING

- a) Read the instructions carefully. Be familiar with the controls and the correct use of the machine.
- b) Never allow children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge or people unfamiliar with these instructions to use the machine, local regulations may restrict the age of the operator.
- c) Keep in mind that the operator or user is responsible for accidents or hazards occurring to other people or their property.

2. PREPARATION

- a) Before use, always visually inspect the machine for

damaged, missing or misplaced guards or shields.

- b) Never operate the machine while people, especially children, or pets are nearby.
- ### **3. OPERATION**
- a) Wear eye protection, long trousers and stout shoes at all times while operating the machine.
 - b) Avoid using the machine in bad weather conditions especially when there is a risk of lightning.
 - c) Use the machine only in daylight or good artificial light.
 - d) Never operate the machine with damaged guards or shields or without guards or shields in place.
 - e) Switch on the motor only when the hands and feet are away from the cutting means.
 - f) Always disconnect the machine from the power supply (e.g. remove the battery pack from the machine)
 - 1) whenever the machine is left unattended;
 - 2) before clearing a blockage;
 - 3) before checking, cleaning or working on the machine;
 - 4) after striking a foreign object;
 - 5) whenever the machine starts vibrating abnormally.
 - g) Take care against injury to feet and hands from the cutting means.
 - h) Always ensure that the ventilation openings are kept clear of debris.
 - i) Never fit metal cutting elements.
 - j) Always be sure of your footing

- on slopes.
- k) Walk, never run.
 - l) Not overreach and keep the balance at all times.
 - m) Not to touch moving hazardous parts before removing the battery pack from the machine and the moving hazardous parts have come to a complete stop.

4. MAINTENANCE AND STORAGE

- a) Disconnect the machine from the power supply (e.g. remove the battery pack from the machine) before carrying out maintenance or cleaning work.
- b) Use only the manufacturer's recommended replacement parts and accessories.
- c) Inspect and maintain the machine regularly. Have the machine repaired only by an authorized repairer.
- d) When not in use, store the machine out of the reach of children.

SAFETY WARNINGS FOR BATTERY PACK

- a) **Do not dismantle, open or shred cells or battery pack.**
- b) **Do not short-circuit a battery pack. Do not store battery packs haphazardly in a box or drawer where they may short-circuit each other or be short-circuited by conductive materials.**

When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another. Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.









- c) **Do not expose battery pack to heat or fire. Avoid storage in direct sunlight.**
- d) **Do not subject battery pack to mechanical shock.**
- e) **In the event of battery leaking, do not allow the liquid to come into contact with the skin or eyes. If contact has been made, wash the affected area with copious amounts of water and seek medical advice.**
- f) **Seek medical advice immediately if a cell or battery pack has been swallowed.**
- g) **Keep battery pack clean and dry.**
- h) **Wipe the battery pack terminals with a clean dry cloth if they become dirty.**
- i) **Battery pack needs to be charged before use. Always refer to this**

- instruction and use the correct charging procedure.
- j) Do not maintain battery pack on charge when not in use.**
- k) After extended periods of storage, it may be necessary to charge and discharge the battery pack several times to obtain maximum performance.**
- l) Recharge only with the charger specified by Worx. Do not use any charger other than that specifically provided for use with the equipment.**
- m) Do not use any battery pack which is not designed for use with the equipment.**
- n) Keep battery pack out of the reach of children.**
- o) Retain the original product literature for future reference.**
- p) Remove the battery from the equipment when not in use.**
- q) Dispose of properly.**
- r) Do not mix cells of different manufacture, capacity, size or type within a device.**
- s) Do not remove battery pack from its original packaging until required for use.**

- t) Observe the plus (+) and minus (-) marks on the battery and ensure correct use.**

SYMBOLS

	Read operator's manual
	Batteries may enter water cycle if disposed improperly, which can be hazardous for ecosystem. Do not dispose of waste batteries as unsorted municipal waste.
	Do not burn
	Wear eye and ear protection
	Keep bystanders away
	Do not expose to rain
	Wear protective gloves
	Waste electrical products must not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authorities or retailer for recycling advice.

	Edging
	Trimming
	Make sure the battery is removed prior to changing accessories.
	Lock
	Unlock
  	Li-Ion battery This product has been marked with a symbol relating to 'separate collection' for all battery packs and battery pack. It will then be recycled or dismantled in order to reduce the impact on the environment. Battery packs can be hazardous for the environment and for human health since they contain hazardous substances.

14. LINE FEED BUTTON

15. LINE CUTTER

* Not all the accessories illustrated or described are included in standard delivery.

TECHNICAL DATA

Type **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3 WG163E.9 (1-designation of machinery, representative of Battery- powered Lawn Trimmer)**

	WG163E WG163E.1	WG163E.2 WG163E.3	WG163E.9
Voltage	20V $\overline{---}$ MAX**		
No load speed	7600/min		
Cutting diameter	30cm		
Line diameter	1.65mm		
Charging time	5hr	1 hr	/
Machine weight	2.4kg		2kg

**Voltage measured without workload. Initial battery voltage reaches maximum of 20 volts. Nominal voltage is 18 volts.

COMPONENT LIST

1. LOCK OFF BUTTON
2. REAR HANDLE
3. ON/OFF SWITCH
4. BATTERY PACK *
5. HANDLE UNLOCK BUTTON
6. UPPER SHAFT
7. LOCKING COLLAR
8. LOWER SHAFT
9. SAFETY GUARD
10. FLOWER GUARD
11. AUXILIARY HANDLE
12. COMMAND FEED BUTTON
13. EDGER WHEEL

NOISE INFORMATION

A weighted sound pressure $L_{pA} = 74\text{dB(A)}$

$K_{pA} = 3.0\text{dB(A)}$

A weighted sound power $L_{wA} = 90\text{dB(A)}$

Wear ear protection



VIBRATION INFORMATION

Typical weighted vibration $a_h < 1.8\text{m/s}^2$

Uncertainty $K = 1.5\text{m/s}^2$

The declared vibration total value may be used for

comparing one tool with another, and may also be used in a preliminary assessment of exposure.

WARNING! The vibration emission value during actual use of the power tool can differ from the declared value depending on the ways in which the tool is used dependant on the following examples and other variations on how the tool is used: How the tool is used and the materials being cut or drilled.

The tool being in good condition and well maintained. The use of the correct accessory for the tool and ensuring it is sharp and in good condition.

The tightness of the grip on the handles and if any anti vibration accessories are used.

And the tool is used as intended by its design and these instructions.

This tool may cause hand-arm vibration syndrome if its use is not adequately managed.

WARNING! To be accurate, an estimation of exposure level in the actual conditions of use should also take account of all parts of the operating cycle such as the times when the tool is switched off and when it is running idle but not actually doing the job. This may significantly reduce the exposure level over the total working period.

Helping to minimize your vibration exposure risk.

ALWAYS use sharp chisels, drills and blades.

Maintain this tool in accordance with these instructions and keep well lubricated (where appropriate).

If the tool is to be used regularly then invest in anti vibration accessories.

Avoid using tools in temperatures of 10°C or less.

Plan your work schedule to spread any high vibration tool use across a number of days.

ACCESSORIES

	WG163E	WG163E.1	WG163E.2	WG163E.3	WG163E.9
Flower guard	1	1	1	1	1
Charger	1 (WA3760)	1 (WA3760)	1 (WA3880)	1 (WA3880)	/
Battery pack	2 (WA3551.1)	1 (WA3551)	1 (WA3551)	2 (WA3551)	/
Spool (WA0004)	1	1	1	1	1
Safety guard	1	1	1	1	1
Edger wheel	1	1	1	1	1

We recommend that you purchase your accessories

from the same store that sold you the tool. Refer to the accessory packaging for further details. Store personnel can assist you and offer advice.

ASSEMBLY AND OPERATION



NOTE: Before using the tool, read the instruction book carefully.

Intended Use

The machine is intended for the cutting of grass and weeds under bushes, as well as on slopes and edges that can not be reached with the lawn mower.



WARNING! The charger and battery pack are specially designed to work together so do not attempt to use any other devices. Never insert or allow metallic objects into your charger or battery pack connections because of an electrical failure and hazard will occur.



WARNING! Always wear the eye protection. Never lean over the trimmer head. Rocks or debris can ricochet or be thrown into eyes and face and cause blindness or other serious injury. When operating unit, check for the following: Wear eye protection and heavy clothing. Hold front handle with one hand and auxiliary handle with the other hand. Keep unit below waist level. Work only from your right to your left to ensure debris is thrown away from you. Without bending over, keep line near and parallel to the ground (perpendicular when edging) and not crowded into material being cut.



WARNING! Make sure that line is fed out before operation. Make sure motor is up to full speed before trimming or edging.




WARNING! Only use 1.65mm diameter cutting line. Other sizes of line will not feed properly and will result in improper cutting head function or can cause serious injury. Do not use other material such as wire, string, rope, etc. Wire can break off during cutting and become a dangerous projectile that can cause serious injury.


Action	Figure
Assembly	
Assembling the Safety Guard	See Fig. A1, A2
Mounting the Edger Wheel WARNING: Make Sure the ON/OFF Switch is Locked Off to Prevent Accidental Starting.	See Fig. B
Installing and Removing the Battery Pack	See Fig. C

Charging the battery pack More details can be found in charger's manual	See Fig. D1, D2
Checking the battery condition (Only for WG163E.1, WG163E.2, WG163E.3)	See Fig. D3

Operation

Safety ON/OFF Switch  WARNING! The cutting head continues to rotate after the trimmer has been switched off; wait until it has completely stopped then lay down the tool.	See Fig. E
---	------------

Trimming

- Adjusting the Shaft  WARNING! Make Sure the ON/OFF Switch is Locked Off to Prevent Accidental Starting.	See Fig. F
- Adjusting the Trimmer Head	See Fig. G1, G2
- Adjusting the Auxiliary handle	See Fig. H
- Trimming	See Fig. I1
- Using the Flower Guard	See Fig. I2

Edging

- Changing the tool into the Edging mode	See Fig. J1, J2
- Edging	See Fig. K
Command feeding the line - Note: Press as needed.	See Fig. L
Manually feeding the line	See Fig. M
Replacing the trimmer Spool	See Fig. N1, N2, N3
Manually winding the line	See Fig. O1, O2, O3, O4

WORKING HINTS

1. AUTOMATIC LINE FEED SYSTEM

When initially switching on the trimmer, a small length of line is fed out.

A 'clattering' noise will be heard when the lines hit the Line Cutter. DO NOT BE ALARMED. This is quite normal. After about 5 seconds the line will be cut to the correct length and the noise will reduce as the motor gains full speed.

If the noise of the line being cut can't be heard, more line will need to be fed out.

To feed more line, it is first necessary to allow the trimmer to stop completely; it must come to a

complete rest, then restart, allowing the motor to reach full speed.
Repeat above until you hear the line hitting against the Line Cutter.

2. **COMMAND™ FEED** (See Fig. L)

Your grass trimmer is equipped with a Command Feed System. Just press the button while the machine is running, new line will feed out and then stop when you hear the 'clattering' noise of the new line being cut. The motor stops briefly when the Command Feed button is pressed, and restarts when released. This process enables the machine to automatically feed out new line.

3. MANUALLY FEEDING THE LINE (See Fig. M)

Press and release manual line feed button (14), whilst gently pull out the lines until the lines reaches the line cutter.

If the line extends past the line cutter, too much line has been fed out.


If too much line is fed out, remove the cutting head cover and rotate the spool anti-clockwise until the line is at the desired length.

MAINTENANCE

After use, disconnect the battery from the tool and check for damage.


Your power tool requires no additional lubrication or maintenance. There are no user serviceable parts in your power tool. Never use water or chemical cleaners to clean your power tool. Wipe clean with a dry cloth. Always store your power tool in a dry room temperature location. Keep the motor ventilation slots clean. Keep all working controls free of dust.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

 Waste electrical products must not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your local authorities or retailer for recycling advice.

TROUBLESHOOTING

The following table gives problems and actions that you can perform if your machine does not operate correctly.

 **WARNING:** Switch the machine off and remove the battery prior to any troubleshooting.

Problems	Possible Causes	Corrective Action
Trimmer fails to operate.	Battery discharged. Battery too hot/cold. Motor is broken. Internal wiring of machine damaged.	Recharge battery; also see the content in charger manual. Allow to cool/warm. Contact Service Agent. Contact Service Agent.
Trimmer runs intermittently.	Motor is broken. Battery not fully charged. On/Off switch defective.	Contact Service Agent. Recharge battery. Contact Service Agent.
Excessive vibrations/noise.	Machine defective. Line spool is not wound well.	Contact Service Agent. Rewind the line. See "MANUALLY WINDING THE LINE" (Fig. O1, O2, O3, O4).
Cutting time per battery charge too short.	Battery has not been used for long period or only charged for short term. Grass too high. Battery defective.	Recharge battery; also see the content in charger manual. Cut in stages. Replace the battery.
Machine does not cut.	Line broken. Battery not fully charged. Motor is broken (speed is too low). Grass entangled around cutting head.	Replace the line. Recharge battery; also see the content in charger manual. Contact Service Agent. Remove grass.
Continuous lighting of the battery charge indicator.No charging procedure possible.	Battery not (properly) inserted. Battery contacts contaminated. Battery defective.	Properly insert battery into battery charger. Clean the battery contacts or replace the battery. Replace the battery.
Battery charge indicator does not light up.	Plug of battery charger not plugged in (properly). Socket outlet, mains cable or battery charger defective.	Insert mains plug (fully) into the socket outlet. Check the mains voltage; have the battery charger checked by an authorized after-sales service agent.
Auto Feed/Command feed does not work	Cutting line is not wound well. The line is tangled. Line is used up.	Manually feed the line, if still cannot feed out, remove the Spool out and rewind the line. Replace with a new spool of line.

DECLARATION OF CONFORMITY

We,
POSITEC Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Declare that the product
Description **Battery-powered Grass Trimmer**
Type **WG163E WG163E.1 WG163E.2**
WG163E.3 WG163E.9 (1-designation of
machinery, representative of Battery- powered
Lawn Trimmer)
Function **Cutting grass and similar soft**
vegetation and for trimming grass edges

Complies with the following Directives:
2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/
EU&(EU)2015/863, 2000/14/EC amended by
2005/88/EC

2000/14/EC amended by 2005/88/EC:
- Conformity Assessment Procedure as per **Annex VI**
- Measured Sound Power Level **86dB(A)**
- Declared Guaranteed Sound Power Level **90dB(A)**

The notified body involved
Name: **ISET S.r.l. Unipersonale**
Address: **Via Donatori di sangue, 9-46024**
Moglia (MN)

Standards conform to
EN 60335-1
EN 50636-2-91
EN 62233
EN ISO 3744
EN 55014-1
EN 55014-2

The person authorized to compile the technical file,
Name: Marcel Filz
Address: Positec Germany GmbH, Grüner Weg
10, 50825 Cologne, Germany



2020/11/23
Allen Ding
Deputy Chief Engineer, Testing & Certification
Positec Technology (China) Co., Ltd
18, Dongwang Road, Suzhou Industrial
Park, Jiangsu 215123, P. R. China

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

ОБЩИЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

Внимательно ознакомьтесь с инструкциями. Невыполнение всех нижеприведенных инструкций и рекомендаций может привести к поражению электрическим током, пожару и серьезным травмам.

СОХРАНИТЕ ЭТИ ИНСТРУКЦИИ

- Данное изделие должно использоваться только с входящим в комплект поставки блоком питания

ВНИМАНИЕ
ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ПЕРЕД ТЕМ, КАК ИСПОЛЬЗОВАТЬ УСТРОЙСТВО
СОХРАНИТЕ НАСТОЯЩУЮ ИНСТРУКЦИЮ, ТАК КАК ОНА МОЖЕТ ПОНАДОБИТЬСЯ ВАМ В БУДУЩЕМ

ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОЙ ЭКСПЛУАТАЦИИ УСТРОЙСТВА

1. Обучение

a) Внимательно прочитайте инструкцию. Ознакомьтесь с регуляторами и правильным использованием оборудования

- b) Никогда не позволяйте детям, лицам с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, лицам с недостаточным опытом и знаниями, а также лицам, не ознакомленным с этой инструкцией, пользоваться этим устройством; кроме того, местные правила могут ограничивать возраст оператора.
- c) Оператор или пользователь ответственен за несчастные случаи и ущерб, нанесенный другим лицам или их имуществу.

2. ПОДГОТОВКА

- a) Перед использованием всегда визуально проверьте оборудование на предмет повреждений, отсутствующих или перепутанных предохранительных кожухов или щитков.
- b) Никогда не пользуйтесь триммером, если поблизости находятся другие люди, в особенности дети, или домашние животные.

3. ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- a) В процессе работы с оборудованием надевайте защиту для глаз, длинные брюки и прочную обувь.
- b) Не работайте с триммером при плохих погодных условиях, в частности, когда собирается гроза.

17

17

- c) Работайте только при дневном освещении или хорошем искусственном освещении.
- d) Никогда не работайте с триммером, если отсутствуют или повреждены крышки или защитные приспособления или если они неправильно установлены.
- e) Включайте садовый инструмент, только когда Ваши руки и ноги находятся на достаточном расстоянии от режущих ножей.
- f) Всегда отключайте оборудование от источника электропитания (т. е. вытащите вилку из розетки)
- 1) всегда перед тем, как оставить садовый инструмент без присмотра;
 - 2) перед устранением засорений ;
 - 3) перед очисткой или работами на триммере;
 - 4) после столкновения с посторонним предметом;
 - 5) если оборудование начинает необычно вибрировать.
- g) Примите меры по предотвращению травм ног и рук режущими устройствами.
- h) Постоянно следите за чистотой вентиляционных шлицев.
- i) Никогда не используйте металлические режущие элементы для этого триммера.
- j) Будьте осторожны на уклонах.
- k) Не бегайте
- l) Всегда сохраняйте устойчивое положение и равновесие. Не перенапрягайтесь.
- m) Не прикасайтесь к опасным движущимся частям до того, как оборудование будет отключено от источника электропитания и опасные движущиеся части полностью не остановятся.

4. ТЕХОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- a) Перед тем, как проводить техническое обслуживание или чистку оборудования, отключайте его от источника электропитания (т. е. вытаскивайте вилку из розетки).
- b) Используйте только рекомендованные производителем запасные части и принадлежности.
- c) Регулярно проверяйте триммер и выполняйте работы по его техобслуживанию. Отдавайте триммер в ремонт только в авторизированные сервисные мастерские.
- d) Если Вы не пользуетесь триммером, храните его в недоступном для детей месте.

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ДЛЯ АККУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕИ


- a) Не допускается разбирать, вскрывать, измельчать элементы питания и аккумуляторную батарею.**
- b) Не допускается накоротко замыкать**

- элементы питания или аккумулятор. Не допускается беспорядочно хранить элементы питания или аккумулятор в коробке или ящике, где они могут замкнуть друг друга или могут быть замкнуты другими металлическими предметами.** Если аккумуляторная батарея не используется, держите ее подальше от металлических предметов, таких как зажимы, монеты, гвозди, винты и прочие металлические предметы небольшого размера, которые могут соединить клеммы друг с другом. Короткое замыкание клемм батареи может стать причиной ожогов или пожара.
- с) Не допускается подвергать аккумуляторную батарею воздействию высоких температур или пламени. Избегайте хранения аккумуляторной батареи в местах, подверженных воздействию прямого солнечного света.**
- d) Не допускается подвергать аккумуляторную батарею механическим ударам**
- e) В случае протечки аккумуляторной батареи, не допускайте контакта электролита с кожей или глазами. В случае такого контакта необходимо промыть пораженный участок обильным количеством воды и обратиться за**
- медицинской помощью.**
- f) В случае проглатывания элемента питания или аккумулятора необходимо незамедлительно обратиться за медицинской помощью.**
- g) Аккумуляторную батарею необходимо содержать в чистоте и сухости.**
- h) В случае загрязнения контактов аккумуляторной батареи их необходимо протереть чистой сухой тканью.**
- i) Аккумуляторную батарею необходимо заряжать перед использованием. Всегда следуйте данной инструкции и используйте правильный порядок зарядки.**
- j) Не допускается оставлять аккумулятор на зарядном устройстве, если он не используется.**
- k) После продолжительного хранения может потребоваться несколько раз зарядить и разрядить аккумуляторную батарею для достижения максимальной эффективности ее работы.**
- l) Используйте только зарядные устройства, указанные WORX. Не допускается использовать какие-либо зарядные устройства, за исключением специально предназначенных для данного оборудования.**

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

	<p>Прочтите инструкцию</p>
	<p>При неправильной утилизации батареи могут попасть в водный цикл, что может быть опасным для экосистемы. Не утилизируйте использованные батареи как несортированные бытовые отходы.</p>
	<p>Не поджигать</p>
	<p>Надевайте защиту для глаз и ушей.</p>
	<p>Надевайте защитные рукавицы</p>
	<p>Держите посторонних на расстоянии.</p>
	<p>Не оставляйте под дождем</p>
	<p>Отходы электротехнической продукции не следует утилизировать с бытовыми отходами. Они должны быть доставлены в местный центр утилизации для надлежащей переработки.</p>
	<p>Обработка кромок</p>
	<p>Подрезание</p>

- m) Не допускается использовать какие-либо аккумуляторные батареи, не предназначенные для использования с данным оборудованием.
- n) Храните аккумуляторную батарею в местах, недоступных для детей.
- o) Следует сохранить оригинальную документацию на изделие для будущего использования.
- p) По возможности извлекайте аккумуляторную батарею из изделия, если она не используется.
- q) Утилизируйте аккумуляторную батарею должным образом.
- r) Не используйте с устройством элементы разного производства, емкости, размера или типа.
- s) Не извлекайте батарейный блок из оригинальной упаковки до начала использования.
- t) Осмотрите отметки «плюс» (+) и «минус» (-) на батарее и удостоверьтесь в правильном использовании.

	Перед сменой принадлежностей убедитесь, что аккумулятор извлечен.
	Блокировка
	Разблокировка
 Li-Ion 	Литий-ионный аккумулятор Этот продукт был отмечен символом, связанным с «раздельным сбором» для всех батарейных блоков и батареи. Затем он утилизируется или раскреплен, чтобы уменьшить воздействие на окружающую среду. Батарейный блок могут быть вредны для окружающей среды и здоровья человека, поскольку они содержат вредные вещества.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Моделей **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3 WG163E.9** (1-обозначение инструмента Аккумуляторный триммер газонов)

	WG163E WG163E.1	WG163E.2 WG163E.3	WG163E.9
Номинальное напряжение	20В  Макс.**		
Скорость без нагрузки	7600/мин		
Диаметр круга резки	30см		
Диаметр лески	1.65мм		
Время зарядки	5час прибл	1час прибл	/
Вес	2.4кг		2кг


**Напряжение измерено без рабочей нагрузки. Первоначальное напряжение аккумулятора достигает максимум 20 В. Номинальное напряжение составляет 18 В.

СПИСОК КОМПОНЕНТОВ

1. КНОПКА СНЯТИЯ БЛОКИРОВКИ
2. ЗАДНЯЯ РУКОЯТКА
3. ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ ПИТАНИЯ
4. АККУМУЛЯТОР*
5. КНОПКА РАЗБЛОКИРОВАНИЯ РУЧКИ
6. ВЕРХНИЙ ВАЛ
7. СТОПОРНОЕ КОЛЬЦО
8. НИЖНИЙ СТЕРЖЕНЬ
9. ЗАЩИТНОЕ ОГРАЖДЕНИЕ
10. ОГРАНИЧИТЕЛЬ ДЛЯ ЗАЩИТЫ ЦВЕТОВ
11. ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ РУКОЯТКА
12. КНОПКА УПРАВЛЯЕМОЙ ПОДАЧИ РЕЖУЩЕЙ ЛЕСКИ
13. КРОМОЧНОЕ КОЛЕСО
14. КНОПКА ПОДАЧИ ЛЕСКИ
15. РЕЗАК ЛЕСКИ

* Не все принадлежности, иллюстрированные или описанные включены в стандартную поставку.


ХАРАКТЕРИСТИКИ ШУМА И ВИБРАЦИИ

Звуковое давление	$L_{pA} = 74 \text{Дб(A)}$
K_{pA}	3.0Дб(A)
Акустическая мощность	$L_{wA} = 90 \text{Дб(A)}$
Наденьте защиту слуха.	

ХАРАКТЕРИСТИКИ ВИБРАЦИИ

Измеренная вибрация	$a_h < 1.8 \text{м/с}^2$
Погрешность	$K = 1.5 \text{м/с}^2$

Заявленное общее значение вибрации может использоваться для сравнения инструментов между собой, а также для предварительной оценки воздействия.

 **ВНИМАНИЕ:** Вибрация, производимая при работе механизированного инструмента, может отличаться от заявленных значений в зависимости

Аккумуляторный триммер газонов/
Триммер для краев газонов

RU

от способов использования устройства. Ниже перечислены некоторые условия, от которых зависит интенсивность вибрации:

Способ использования инструмента и свойства обрабатываемого материала.

Состояние инструмента и уровень техобслуживания.

Тип используемых принадлежностей и их техническое состояние.

Сила удержания рукояток и наличие противовибрационных средств.

Используемые рабочие инструменты, соответствие применения инструментов их назначению.

При неправильном обращении данное устройство может стать причиной синдрома дрожания рук.

ВНИМАНИЕ: Для точной оценки воздействия вибрации во время эксплуатации необходимо также учитывать все этапы рабочего процесса, включая время, когда устройство выключено или включено, но бездействует. Эти перерывы значительно снижают общее влияние вибрации в ходе всего рабочего цикла. Следующие рекомендации помогут снизить опасность воздействия вибрации при работе. Проводите техобслуживание в соответствии с указаниями, тщательно смазывайте устройство в соответствующих местах. Если устройство используется регулярно, приобретите противовибрационные средства. Распределите задачи так, чтобы работы, сопровождающиеся высоким уровнем вибрации, проводились через большие промежутки времени.

ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

	WG163E	WG163E.1	WG163E.2	WG163E.3	WG163E.9
Flower guard	1	1	1	1	1
Зарядное устройство	1 (WA3760)	1 (WA3760)	1 (WA3880)	1 (WA3880)	/
Аккумулятор	2 (WA3551.1)	1 (WA3551)	1 (WA3551)	2 (WA3551)	/
Бобина (WA0004)	1	1	1	1	1
Защитное ограждение	1	1	1	1	1
Кромочное колесо	1	1	1	1	1

Рекомендуется приобретать все принадлежности в том же магазине, где был приобретен инструмент. За более подробной информацией обратитесь к разделу «Рекомендации по использованию перфоратора» в этой инструкции или сведениям на упаковке принадлежностей. Помощь и консультацию можно также получить у продавца.

СБОРКА И ЭКСПЛУАТАЦИЯ



ВНИМАНИЕ: Перед использованием инструмента, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации.

Применение по назначению

Настоящий инструмент предназначен для стрижки травы и сорняка под кустами, а также на склонах и для обработки кромок, к которым не добраться газонокосилкой.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Зарядное устройство и аккумулятор сконструированы специально для работы в комплекте, поэтому не пытайтесь использовать какие-либо иные устройства. Не вставляйте и не допускайте попадания металлических предметов в зарядное устройство или на контакты аккумулятора, т. к. это может привести к повреждению электрооборудования и травмам оператора.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Всегда надевайте защитные средства для глаз. Никогда не наклоняйтесь к головке подрезчика. Камни или мусор могут отскочить рикошетом или могут быть отброшены устройством и попасть в глаза или лицо, стать причиной потери зрения или других серьезных травм. При эксплуатации устройства выполняйте следующие действия: Применяйте средства защиты глаз и прочную одежду. Одной рукой держите переднюю ручку, а другой – вспомогательную ручку. При работе рукоятки устройства должны находиться на уровне не выше талии. Подрезайте траву только справа налево, чтобы мусор летел в противоположную от вас сторону. Держите плоскость подрезки на небольшой высоте параллельно земле без наклона (перпендикулярно грунту при обработке кромок), избегайте куч срезанной травы.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед эксплуатацией убедитесь, что подача обеих лесок работает. Перед началом стрижки убедитесь в том, что двигатель работает на полную мощность.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Используйте только леску диаметром 1.65 мм. Леска с другими размерами будет плохо подаваться, что приведет к неправильной работе режущей головки или получению серьезных повреждений. Не используйте другой материал, например, проволоку, струны, веревки и т.д. Проволока может порваться во время резки и, отлетев, нанести серьезные травмы.

Действие	Рисунок
СБОРКА	

Сборка защитного ограждения	См. рис. А1, А2
Установка диска для подрезки краев газона ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Для предупреждения случайного пуска зафиксируйте защитный выключатель.	См. рис. В
Снятие и установка аккумуляторной батареи	См. рис. С
Зарядка аккумуляторной батареи Более подробная информация содержится в инструкции зарядного устройства	См. рис. D1, D2
Проверка уровня заряда аккумуляторной батареи (только для WG163E.1WG163E.2 WG163E.3)	См. рис. D3

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

ВЫКЛЮЧАТЕЛЬ ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Режущая головка продолжает вращаться после выключения подрезчика; подождите, пока режущая головка остановится, после чего положите инструмент.	См. рис. E
--	------------

ПОДРЕЗАНИЕ

- Регулировка телескопической штанги ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Для предупреждения случайного пуска зафиксируйте защитный выключатель.	См. рис. F
-Регулировка головки триммера	См. рис. G1, G2
-Регулировка вспомогательной ручки	См. рис. H
-Подрезание	См. рис. I1
-Использование рамки для защиты цветов	См. рис. I2
Обработка кромок	
-Переключение инструмента в режим подрезчика краев газона	См. рис. J1, J2
-Обработка кромок	См. рис. K
Управляемая подача режущей лески ПРИМЕЧАНИЕ: Нажмите на кнопку, по мере необходимости	См. рис. L

Выполните следующие действия для подачи лески вручную	См. рис. M
Замена катушки триммера	См. рис. N1, N2, N3
Как смотать леску вручную	См. рис. O1, O2, O3, O4

СОВЕТЫ ПО РАБОТЕ

1. АВТОМАТИЧЕСКАЯ СИСТЕМА ПОДАЧИ ЛЕСКИ

При первом включении подрезчика подается немного лески.

Слышен трещаший звук, когда леска попадает в резак лески. НЕ ВОЛНУЙТЕСЬ, так и должно быть. Через 5 секунд длина лески будет уменьшена в соответствии с требуемым размером и шум уменьшится, т.к. двигатель начнет работать на максимальной скорости.

Если шум отрезаемой лески не слышен, подается больше лески.

Для подачи большего количества лески сначала нужно, чтобы подрезчик полностью остановился, затем требуется повторно включить устройство, чтобы двигатель работал на максимальной скорости. Повторите эту процедуру более раз, пока не услышите, как леска задевает резак лески.



2. COMMAND FEED™ (СМ. РИС. L)

Триммер оснащен системой управляемой подачи режущей лески. При работающей машине нажмите кнопку подачи нового сегмента режущей лески и, услышав звук щелчков, издаваемый новой леской в процессе резки, остановите подачу. При нажатии кнопки подачи новой лески двигатель приостанавливается и, когда кнопка отпущена, возобновляет работу. Этот процесс позволяет машине автоматически подавать новую леску.

3. ВЫПОЛНИТЕ СЛЕДУЮЩИЕ ДЕЙСТВИЯ ДЛЯ ПОДАЧИ ЛЕСКИ ВРУЧНУЮ(СМ. РИС. M)


Для этого нажмите и отпустите кнопку подачи лески вручную (14), при этом осторожно вытаскивая леску, пока конец лески не дотянется до резака лески. В этом случае снимите колпак бобины и подмотайте леску, вращая бобину против часовой стрелки, пока леска не достигнет нужной длины.

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

После завершения работы обязательно извлекайте аккумуляторную батарею из триммера. Данный электроинструмент не требует дополнительной смазки или технического обслуживания.

В инструменте отсутствуют детали, подлежащие обслуживанию пользователем. Никогда не используйте воду или химические чистящие средства для чистки электроинструмента. Протирайте его сухой тканью. Всегда храните электроинструмент в сухом месте. Содержите в чистоте вентиляционные отверстия двигателя. Очищайте от пыли все рабочие органы управления.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

 Отходы электротехнической продукции не следует утилизировать с бытовыми отходами. Они должны быть доставлены в местный центр утилизации для надлежащей переработки.

Адрес **Positec Germany GmbH, Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany**



2020/11/23

Allen Ding

Заместитель главного инженера, Тестирование и сертификация

Positec Technology (China) Co., Ltd.

18, Dongwang Road, Suzhou Industrial

Park, Jiangsu 215123, P. R. China

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Мы,
Positec Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Заявляем, что продукция,
Марки **Аккумуляторный травяной триммер**
Моделей **WG163E WG163E.1 WG163E.2**
WG163E.3 WG163E.9 (1-обозначение
инструмента Аккумуляторный триммер
газонов)
Функции **стрижка травы и другой мягкой**
растительности, а также подравнивание
кромки газона

Соответствует положениям Директив,
2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/
EU&(EU)2015/863, 2000/14/EC с
дополнением2005/88/EC

2000/14/EC с дополнением2005/88/EC:

- Процедура оценки совместимости согласно

Annex VI

- Измеренный уровень силы звука **86 Дб**

- Заявленный гарантированный уровень силы звука

90 Дб

Информация предоставлена

Имя: **ISET S.r.l. Unipersonale**

Адрес: **Via Donatori di sangue, 9-46024 Moglia**
(MN)

Истандарта,

EN 60335-1,

EN 50636-2-91,

EN 62233,

EN ISO 3744,

EN 55014-1,

EN 55014-2

Лицо с правом компилирования данного технического
файла,

имя **Marcel Filz**

**Аккумуляторный триммер газонов/
Триммер для краев газонов**

RU

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

В следующей таблице представлены неисправности и меры по их устранению.

⚠ Внимание: Перед началом поиска и устранения неисправностей отключите питание устройства и извлеките батарею.

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Триммер не работает.	Разряжена батарея. Перегрев/переохлаждение батареи. Вышел из строя двигатель. Повреждение внутренней проводки устройства.	Зарядите батарею; также см. "ЗАРЯДКА БАТАРЕИ". Подождите, пока не остынет/нагреется батарея. Обратитесь в сервисный центр. Обратитесь в сервисный центр.
Триммер работает прерывисто.	Вышел из строя двигатель. Частичная разрядка батареи. Неисправность выключателя питания.	Обратитесь в сервисный центр. Зарядите батарею. Обратитесь в сервисный центр.
Слишком сильная вибрация/шум.	Дефект газонокосилки. Плохо намотана леска на бобину.	Обратитесь в сервисный центр. Перемотайте леску. См. «КАК СМОТАТЬ ЛЕСКУ ВРУЧНУЮ» (См. рис. 01, 02, 03, 04)
Слишком короткое время кошения на заряд батареи.	Батарея длительно не использовалась или недостаточно заряжалась. Слишком высокая трава. Неисправность батареи.	Полностью зарядите батарею; также см. "ЗАРЯДКА БАТАРЕИ". Косите траву поэтапно. Замените батарею.
Устройство не косит траву.	Повреждение лески. Частичная разрядка батареи. Вышел из строя двигатель (слишком низкая скорость). Вокруг режущей головки обмотана трава.	Замените леску. Зарядите батарею; также см. "ЗАРЯДКА БАТАРЕИ". Обратитесь в сервисный центр. Удалите траву.
Постоянно горит индикатор зарядки батареи. Зарядка невозможна.	Батарея не вставлена (вставлена не полностью). Окислились контакты батареи. Неисправность батареи.	Хорошо вставьте батарею в зарядное устройство. Зачистите контакты батареи или замените батарею. Замените батарею.
Не горит индикатор зарядки батареи.	Не (полностью) вставлена вилка зарядного устройства для батареи. Неисправность сетевой розетки, сетевого шнура или зарядного устройства для батареи.	Вставьте (полностью) вилку в розетку. Проверьте напряжение в сети; отнесите зарядное устройство для батареи на проверку в авторизованный сервисный центр.
Не работает автоподатчик	Плохо намотана режущая леска. Запуталась леска. Износ лески.	Передвиньте леску вручную. Если подача не возобновляется, извлеките бобину и заново намотайте леску. Замените на новую бобину с леской.

OHUTUSJUHISED ÜLDISED OHUTUSJUHISED



HOIATUS! Lugege ohutushoiatusi ja kõiki juhiseid. Hoiatuste ja juhiste mittejärgmine võib põhjustada elektrilöögi, tulekahju ja/või tõsiseid vigastusi.

Hoidke kõik hoiatused ja juhised hilisemaks kasutamiseks alles.
-Seadet tohib kasutada vaid sellega kaasasoleva laadijaga.

OLULINE ENNE KASUTAMIST LUGEGE HOOLIKALT HOIDKE TULEVASEKS KASUTAMISEKS ALLES

TURVALINE KASUTAMINE 1. Õpetamine

- Lugege juhend hoolikalt läbi. Veenduge, et saate juhistest õigesti aru ning olete tuttav nuppudega ning oskate seadet õigesti kasutada;
- Ärge kunagi laske masinat kasutada lastel või isikutel, kellel on füüsis, meeled või vaimne tervis on piiratud, või isikutel, kes ei ole antud juhendit läbi lugenud, kohalikud seadused võivad kasutaja vanust piirata.
- Seadme kasitseja või kasutaja vastutab onnetusjuhtumite ja teistele inimestele või nende varale tekitatud kahju eest.

2. ETTEVALMISTAMINE

- Enne kasutamist kontrollige seadet alati visuaalselt, avastamaks vigastatud, kadunud või valesti paigaldatud kaitseseadmeid.
- Ärge tootage trimmeriga, kui vahetus lähedus viibivad inimesed, eeskätt lapsed, ja koduloomad.

3. TÖÖTAMINE

- Kasutage masina kasutamisel alati turvapriile, pikki pükse ja tugevaid jalanõusid.
- Ärge rakendage trimmerit tööle, kui ilm on halb, eeskätt kui lähenemas on äike.
- Kasutage masinat ainult päevavalgel või hea kunstliku valgustusega kohas.
- Ärge kasutage trimmerit, mille katted või kaitseseadised puuduvad või on kahjustatud või ei ole oiges asendis.
- Lulitage aiatooriist sisse alles siis, kui Teie kaed ja jalad on loiketerast piisavalt kaugel.
- Ühendage masin alati vooluallikast lahti (e. eemaldage masinalt aku) ;
 - alati, kui jatate aiatooriista moneks ajaks jarelevalveta;
 - enne takistuse eemaldamist;
 - Enne masina kontrollimist, puhastamist või hooldamist;
 - peale võõrkehaga kokkupuudet;
 - kui seade hakkab ebanormaalselt vibreerima.
- Olge hoolas, et mitte loiketeradega käsi või jalgu

vigastada.

- h) Veenduge alati, et seadme ventilatsioonivades ei ole rohuääke.
- i) Ärge kunagi paigaldage metalli lõikamise elemente.
- j) Kallakutel veenduge, et teil on piisavalt toetuspinda.
- k) Kõndige, ärge kunagi jookske;
- l) Olge stabiilses asendis ja sailitage kogu aeg tasakaal. Ärge pingutage ennast üle.
- m) Masina liikuvaid ja ohtlikke osi ei tohi katsuda enne, kui olete masinalt eemaldanud akupaki ja kõik masina osad on täielikult peatunud.

4. HOOLDUS JA SÄILITAMINE

- a) Enne masina hooldamist või puhastamist eemaldage see vooluahelast (nt. eemaldage masina aku).
- b) Kasutage ainult tootja poolt heakskiidetud varuosi ja lisavarustust.
- c) Kontrollige ja hooldage trimmerit korrapäraselt. Laske trimmerit alati parandada volitatud remonditöökojas.
- d) Kasutusvälisel ajal hoidke trimmerit lastele ligipääsmatus kohas.

AKUPAKETI OHUHOIATUSED

- a) **Ärge võtke akupaketti lahti, avage ega purustage elemente.**
- b) **Ärge akupaketti**

lühistage. Ärge hoidke akupakette karbis või sahtlis segamini, nii et need võivad omavahel või muude elektrit juhtivate materjalidega lühistuda.

Sel ajal kui akupakett ei ole kasutusel, hoidke seda eemal metallesemetest nagu kirjaklambrid, mündid, võtmed, naelad, kruvid ja muudest väikestest metallobjektidest, mis võivad akuklemme lühistada. Aku klemmide lühistamine võib põhjustada põletust või tulekahju.

- c) **Ärge jätke akupakette kuumade esemete ega lahtise tule lähedusse. Ärge jätke otsese päikesevalguse kätte.**
- d) **Hoidke akusid löökide eest.**
- e) **Kui aku lekib, ärge laske akuvedelikul sattuda kokkupuutesse naha ja silmadega. Kui tekib kokkupuude akuvedelikuga, peske kokkupuutekoht rohke veega ja pöörduge arsti poole.**
- f) **Kui akuelement või akupaketi osad on alla neelatud, pöörduge kohe arsti poole.**
- g) **Hoidke akupaketti puhta ja kuivana.**
- h) **Kui akupaketi klemmid on mustunud, pühkige need puhta kuiva lapiga puhtaks.**
- i) **Akupakett tuleb enne**

kasutama hakkamist laadida. Juhendige alati sellest juhendist ja kasutage nõuetekohaseid laadimisprotseduure.


- j) Ärge hoidke akupaketti laetuna kui seda ei kasutata.**
- k) Pärast pikka hoiuperioodi võib olla vaja akupaketti mitu korda laadida ja tühjendada, et saavutada selle maksimaalne töövõime.**
- n) Laadige akut ainult Worx poolt ette nähtud laadijaga. Ärge kasutage selle seadme laadimiseks mingit muud laadijat, kui komplektis olevat laadijat.**
- o) Ärge kasutage ühtegi akupaketti, mis ei ole ette nähtud selle seadmega kasutamiseks.**
- p) Hoidke akupaketti lastele kättesaamatus kohas.**
- q) Hoidke toote originaaljuhendid edasiseks juhendumiseks alles.**
- r) Kui seadet ei kasutata, siis võtke aku seadmest välja.**
- s) Utiliseerige nõuetekohaselt.**
- t) Ärge kasutage seadmes samaaegselt akuelemente, mis on erinevatelt tootjatelt, eri mahutavuse, suuruse või tüübiga.**
- u) Ärge eemaldage akupakki originaalpakendist enne,**

kui seda kasutama hakkate.

- v) Jälgige akupakil olevad pluss- (+) ja miinusmäärke (-) ja veenduge, et kasutate akut õigesti.**

SUMBOLID

	Lugege kasutusjuhendit
	Kui patareisid ei käsitata õigesti, võivad nad siseneda veeringlusse, mis võib kahjustada ökosüsteeme. Ärge visake kasutatud akusid sortimata olmejäätmete hulka.
	Ärge põletage
	Kasutage silmade ja kõrvade kaitset
	Kandke kaitsekindaid
	Hoidke kõrvalseisjad eemal
	Ärge jätke vihma kätte
	Elektriseadmete jäätmeid ei tohi eemaldada koos olmejäätmetega. Võimalusel viige ümbertöötlemisele. Ümbertöötlemise kohta uurige kohalikult omavalitsuselt või jaemüüjalt.

	Servade niitmine
	Trimimine
	Veenduge, et enne lisaseadmete vehetamist oleks aku eemaldatud.
	Lukustamine
	Vabastamine
 Li-Ion	Liitumioonaku See toode on tähistatud sümbolitega, mis on seotud kõigi akude ja eraldi patareikogumitega. Seejärel töödeldakse see ümber või lammutatakse selle keskkonnamõju vähendamiseks. Aku sisaldab kahjulikke aineid, mis võivad olla kahjulikud keskkonnale ja inimeste tervisele.
	

KOMPONENTIDE NIMEKIRI


1. LUKUSTUSLÜLTI
2. TAGUMINE KÄEPIDE
3. SISSE / VÄLJALÜLITI
4. AKU *
5. KÄEPIDEME VABASTUSNUPP
6. VARRE ÜLAOSA
7. LUKUSTUSKRAE
8. ALUMINE TELG
9. TURVAKAITSE
10. LILLEKAITSE
11. LISAKÄEPIDE
12. JÕHVI ETTEKERIMISE NUPP
13. ÄÄRERATAS
14. JÕHVI VÄLJASTAMISE NUPP

15. JÕHVI LÕIKAJA

* Mitte kõik kirjeldatud ja joonistel kujutatud lisavarustuskomponendid ei kuulu standardvarustusse.


TEHNILISED ANDMED

Tüüp **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3 WG163E.9 (1- seadme tüübitähis, mis tähistab murutrimmer)**

	WG163E WG163E.1	WG163E.2 WG163E.3	WG163E.9
Nimipinged	20V  MAX**		
Nominaalkiirus koomuseta	7600/min		
Lõike diameeter	30cm		
Lõikejõhvi diameeter	1.65mm		
Laadimisae	Ca 5 tundi.	Ca 1 tundi.	/
Kaal	2.4 kg		2 kg

**Ilma töökoormuseta mõõdetud pinge. Algne akupinge saavutab maksimaalselt 20 volti. Nimipinge on 18 volti.

MÜRA JA VIBRATSIOONI ANDMED

Mõõdetud helirõhk	$L_{pA} = 74\text{dB(A)}$
K_{pA}	3.0dB(A)
Mõõdetud müra võimsustase	$L_{wA} = 90\text{dB(A)}$
Kasutage kuulmiskaitset.	

INFORMATSIOON VIBRATSIOONI KOHTA

Tüüpiline kaalutud vibratsioon	$a_h < 1.8\text{m/s}^2$
Koefitsent	$K = 1.5\text{M/s}^2$

Dekleereitud vibratsiooni koguväärtust võib kasutada tööriistade omavaheliseks võrdlemiseks ja ka vibratsioonimõju eelnevaks hindamiseks.

HOIATUS: Vibratsiooni emissiooniväärtus elektriseadme tegeliku kasutamise ajal võib erineda märgitud väärtusest, sõltuvalt sellest, kuidas tööriista kasutatakse (vt näited allpool):
Kuidas tööriista kasutatakse ning millised on lõigatavad või puuritavad materjalid.

Kui heas seisundis tööriist on ning kuidas seda hooldatakse.

Kas kasutatakse õigeid lisatarvikuid ning veendutakse, et tööriist on terav ja heas seisundis.

Kui tugevalt hoitakse käepidemest ning kas kasutatakse vibratsioonivastaseid lisatarvikuid.

Kas tööriista kasutatakse sihtotstarbeliselt, järgides selle ehitust ning kasutusjuhiseid.

Tööriist võib põhjustada käsivarre ja käe vibratsioonisündroomi, kui selle kasutamine pole õigesti korraldatud

HOIATUS: Kui hinnatakse vibratsiooniga kokkupuutumise taset tegelikes kasutustingimustes, tuleb arvestada ka kasutustsükli kõiki osi, näiteks aega, kui seade on välja lülitatud ja kui see on käivitatud, kuid seda hetkel ei kasutata. See võib märkimisväärselt vähendada vibratsiooniga kokkupuutumist tööperioodi kestel.
Minimeerimaks vibratsiooniga kokkupuutumise riske: Kasutage ALATI teravaid peitleid, puure ja terasid
Hooldage tööriista vastavalt käesolevatele juhistele ning hoidke seda korralikult määrätuna (kui see on vajalik)
Kui tööriista kasutatakse regulaarselt, muretsege vibratsioonivastaseid lisatarvikuid.
Planeerige oma töögraafik nii, et suurt vibratsiooni tekitavat tööriista kasutatakse hajutatult üle mitme päeva.

TARVIKUD

	WG163E	WG163E.1	WG163E.2	WG163E.3	WG163E.9
Lillekaitse	1	1	1	1	1
laadija	1 (WA3760)	1 (WA3760)	1 (WA3880)	1 (WA3880)	/
Aku	2 (WA3551.1)	1 (WA3551)	1 (WA3551)	2 (WA3551)	/
Pool (WA0004)	1	1	1	1	1
Turvakaitses	1	1	1	1	1
Äärreratas	1	1	1	1	1

Me soovime osta kogu lisavarustuse samast poest nagu tööriistagi. Valige otsak vastavalt plaanitavale tööle. Täpsema teabe saamiseks vaadake lisavarustuse pakendit. Ka poe personal võib aidata ja soovitada.

KOKKUPANEK JA KASUTAMINE



MÄRKUS: Lugege enne tööriista kasutamist tähelepanelikult kasutusjuhendit.

Nõuetekohane kasutamine

Seade on ette nähtud muru ja umbrohu niitmiseks puhmaste ja pöösaste alt, samuti nõlvade ja servade niitmiseks, kuhu muruniidukiga ligi ei pääse.



HOIATUS! Kasutage alati silmade kaitset. Ärge kunagi kummardage trimmeripea kohale. Kivid või praht võivad tagasi pörgata või silma ja näkku lennata ning põhjustada pimedaks jäämist või muid ohtlikke vigastusi. Seadme avamisel kontrollige järgnevat: kaitset ja rasket rietust. Hoidke esimest käepidet ühe käega ja lisakäepidet teise käega. Hoidke seadet vööst allpool. Töötage ainult enda poolt vaadates paremalt vasakule, et praht lendaks Teist eemale. Hoidke ilma kohale kummardamata jõhvi maa lähedal ja sellega paralleelselt (ääri niites vertikaalselt) ja ärge suruge lõigatava materjali sisse.




HOIATUS: Veenduge enne kasutamist, et mõlemad jõhvid oleksid väljas. Enne trimmimise alustamist veenduge, et mootor töötaks täisvõimsusel.




HOIATUS: Kasutage ainult 1,65mm diameetriga lõikejõhvi. Teised jõhvi suurused ei tööta korralikult ning tulemuseks on lõikepea vale kasutamine või see võib põhjustada tõsisid vigastusi. Ärge kasutage teisi materjale nagu traat, nõör, tross jne. Traat võib lõikamise ajal lahti minna ja lendu viskuda ning tõsisid vigastusi põhjustada.

TEGEVUS	Joonis
KOKKUPANEK	
Turvakaitses monteerimine	Vt jn A1, A2
Äärelõikuri ratta kinnitamine HOIATUS: Veenduge, et kaitseüliliit on rakendatud, vältides seadme ootamatu käivitumise.	Vt jn B
Aku eemaldamiseks või paigaldamiseks	Vt jn C
AKU LAADIMINE Rohkem detaile leiate laadija kasutusjuhendist	Vt jn D1, D2
Akupinge kontrollimine (Ainult teatud WG163E.1, WG163E.2, WG163E.3)	Vt jn D3
Kasutamine	

Sisse/välja-turvalüliti  HOIATUS: Lõikepea jätkab pöörlemist ka peale trimmeri väljalülitamist, oodake kuni see on täiesti seiskunud ja pane siis tööriist maha.	Vt jn E
---	---------

TRIMMIMINE

- Teleskoopilise varre reguleerimine  HOIATUS: Veenduge, et kaitselüliti on rakendatud, vältides seadme ootamatut käivitumist.	Vt jn F
- Trimmipea reguleerimine	Vt jn G1, G2
- Lisakäepideme reguleerimine	Vt jn H
- Trimmimine	Vt jn I1
- Lillekaitse kasutamine	Vt jn I2

Servade niitmine

- Tööriista vahetamine äärelõikuri režiimi	Vt jn J1, J2
- Servade niitmine	Vt jn K
Jõhvi kaug-ettekerimine Märkus :Vajutage vastavalt vajadusele.	Vt jn L
Jõhvi väljastamine käsitsi	Vt jn M
Trimmeripooli vahetamine	Vt jn N1, N2, N3
Jõhvi kerimine käsitsi	Vt jn O1, O2, O3, O4

NÕUANDED TÖÖTAMISEKS

1. AUTOMAATNE JÕHVI VÄLJASTAMISE SÜSTEEM

Trimmeri algsel käivitamisel väljastatakse väike osa jõhvi.

Kui jõhvid lõövad vastu jõhvilõikajat kostub plärisev heli.

ÄRGE EHMATAGE see on täiesti normaalne. Umbes peale 5 sekundit on jõhvi pikkus õigeks lõigatud ja heli väheneb ning mootor jõuab täisvõimsusele.

Kui jõhvi lõikamise häält pole kuulda, väljastatakse rohkem jõhvi.

Selleks, et rohkem jõhvi väljastada, tuleb kõigepealt trimmer täielikult seisata, seejärel uuesti käivitada ja lasta mootoril täisvõimsuseni jõuda.

Korrake seda protseduuri kuni kuulete, et jõhvid lõövad vastu jõhvilõikajat.

2. COMMAND™ FEED (VT JN L)

Teie trimmeril on jõhvi kaug-ettekerimise süsteem.

Lihtsalt vajutage masina töötamise ajal nuppu ja jõhv

kerib end ise välja, vabastage nupp, kui kuulete lagisevat häält, mis kostub jõhvi lõikamisel. Jõhvi ettekerimise nuppu vajutades seiskub mootor hetkeks ja nupu vabastamisel käivitus uuesti. See võimaldab masinal automaatselt uut jõhvi ette kerida.

3. JÕHVI VÄLJASTAMINE KÄSITSI (VT JN M)

Selle jaoks vajutage alla ja laske lahti jõhvi käsitsi väljastamise nuppu (14), samal ajal jõhve ettevaatlikult välja tõmmates, kuni need ulatuvad jõhvilõikajani.

Kui jõhv ulatub jõhvilõikajast kaugemale, on liiga palju jõhvi välja tõmmatud.

Kui jõhvi on liiga palju välja tõmmatud, eemaldage pooli kaas ja kerige vastupäeva, kuni jõhv on soovitud pikkusega.

HOOLDUS

Pärast kasutamist lahutage aku vooluvõrgust ja kontrollige seda kahjustuste suhtes.

Teie elektritööriist ei vaja täiendavat õlitamist ega hooldust. Teie elektritööriistal ei ole teenindust vajavaid osi. Elektrivooluga töötavaid trimmereid võib parandada ainult volitatud parandaja. Kasutage ainult tootja poolt soovitatud tagavaraosi ja lisatarvikuid. Ärge kunagi kasutage oma elektritööriista puhastamiseks vett ega keemilisi puhastusvahendeid. Pühkige puhtaks kuiva lapiga. Hoiustage oma elektritööriista alati kuivas kohas ja eemal lastele kättesaadavatest kohtadest. Hoidke mootori ventilatsiooniväsi puhtana.

KESKKONNAKAITSE



Elektriseadmete jäätmeid ei tohi eemaldada koos olmejäätmetega. Võimalusel viige ümbertöötlemisele. Ümbertöötlemise kohta uurige kohalikult omavalitsuselt või jaemüüjalt.

NÕUETELE VASTAVUSE AVALDUS

Meie,
Positec Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Kinnitame, et toode:
Kirjeldus **Juhtmeta murutrimmer**
Tüüp **WG163E WG163E.1 WG163E.2
WG163E.3 WG163E.9 (1- seadme tüübitähis,
mis tähistab murutrimmer)**
funktsiooni **muru ja samalaadse pehme
taimestiku niitmiseks ning muruäärte
piiramiseks**

Vastab järgmistele direktiividele,
**2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/
EU&(EU)2015/863, 2000/14/EC muudetud
direktiiviga 2005/88/EC**

**2000/14/ EÜ muudetud direktiiviga 2005/88/
EÜ**

- Vastavuse hindamise protseduur nagu toodud

Lisas VI

- Mõõdetud helitugevuse tase **86 dB(A)**

- Kinnitatud garanteeritud helitugevuse tase **90 dB(A)**

Hinnanud akrediteerimisasutus

Nimi: ISET S.r.l. Unipersonale

**Address: Via Donatori di sangue, 9-46024
Moglia (MN)**

Standardid vastavad järgnevale

**EN 60335-1, EN 50636-2-91, EN 62233, EN
ISO 3744, EN 55014-1, EN 55014-2**

Isik, kellel on volitused tehnilise faili koostamiseks,

Nimi Marcel Filz

**Address Positec Germany GmbH, Grüner
Weg 10, 50825 Cologne, Germany**



2020/11/23

Allen Ding

Asetäitja Peainsener, Testimise ja sertifitseerimine

Positec Technology (China) Co., Ltd

18, Dongwang Road, Suzhou Industrial

Park, Jiangsu 215123, P. R. China

TÖRKEOTSING

Alljärgnev tabel sisaldab probleeme ja lahendusi, mida saate katsetada, kui seadme töös esineb tõrkeid.



Hoiatus: Enne kui asute probleeme kõrvaldama, lülitage seade välja ja eemaldage aku.

Probleemid	Võimalikud põhjused	Lahendused
Trimmer ei tööta.	Aku on tühi. Aku on liiga tuline/külm. Mootor on rikkis. Seadme sees olevad juhtmed on kahjustatud.	Laadige akut. Vt ka "AKU LAADIMINE". Laske jahtuda/soojeneda. Pöörduge hooldusesindusse. Pöörduge hooldusesindusse.
Trimmer töötab ebaühtlaselt.	Mootor on rikkis. Aku on pooltühi. Toitelüliti on rikkis.	Pöörduge hooldusesindusse. Laadige akut. Pöörduge hooldusesindusse.
Liiga tugev vibratsioon/müra.	Seadme rike. Jõhv on halvasti poolile keritud.	Pöörduge hooldusesindusse. Kerige jõhv uuesti poolile. Vt "Jõhvi kerimine käsitsi". Vt jn O1, O2, O3, O4
Tööaeg aku laadimiskorra kohta liiga lühike.	Akut ei ole pikalt kasutatud või on seda liiga vähe aega laetud. Rohi on liiga kõrge. Aku on rikkis.	Laadige aku täis. Vt ka "AKU LAADIMINE". Lõigake jupikaupa. Vahetage aku välja.
Seadme lõikefunktsioon ei tööta.	Jõhv on katkenud. Aku on pooltühi. Mootor on rikkis (kiirus liiga väike). Rohi on ummistanud lõikepea ümbruse.	Vahetage jõhv välja. Laadige akut. Vt ka "AKU LAADIMINE". Pöörduge hooldusesindusse. Eemaldage rohi.
Aku laadimise näidik ei kustu. Laadimine pole võimalik.	Aku ei ole (korralikult) seadmes. Aku kontaktid on määrdunud. Aku on rikkis.	Paigaldage aku korralikult laadijasse. Puhastage akukontaktid või vahetage aku välja. Vahetage aku välja.
Aku laadimisnäidik ei sütti.	Akulaadija pistik ei ole (korralikult) kontaktis. Pistikupesa, voolujuhe või akulaadija on rikkis.	Torgake voolupistik (lõpuni) pistikupessa. Kontrollige vooluvõrgu pinget; viige akulaadija kontrollimiseks volitatud müüjajärgsesse teenindusse.
Automaatne etteanne ei tööta.	Lõikejõhv on halvasti keritud. Jõhv on sassis. Jõhv on otsa saanud.	Juhtige jõhvi käsitsi edasi. Kui see ikka välja ei tule, võtke pool välja ja kerige jõhv uuesti poolile. Asendage uuele poolile keritud jõhviiga.

NORĀDĪJUMI PAR DARBA DROŠĪBU VISPĀRĒJIE NORĀDĪJUMI PAR DARBA DROŠĪBU



UZMANĪBU! Izlasiet visus drošības brīdinājumus un visus norādījumus. Brīdinājumu un norādījumu neievērošana var izraisīt elektrības triecienu, aizdegšanos un/vai nopietnu ievainojumu.

Saglabājiet visus brīdinājumus un norādījumus vēlākai lietošanai.

- Ierīce ir jāizmanto tikai ar barošanas bloku, kas piegādāts kopā ar ierīci.

SVARĪGI! RŪPĪGI IZLASIET PIRMS LIETOŠANAS SAGLABĀJIET TURPMĀKAI LIETOŠANAI DROŠAS EKSPLUATĀCIJAS METODES

1. Apmācība

- Rūpīgi izlasiet norādījumus. Iepazīstieties ar vadības ierīcēm un pareizu apiešanos ar šo ierīci.
- Nekad neļaujiet bērniem, personām ar ierobežotām fiziskām, sensorām vai garīgām spējām vai kam trūkst pieredzes un zināšanu, vai cilvēkiem, kas nav iepazinušies ar šo instrukciju, lietot mašīnu. Vietējie noteikumi var ierobežot operatora vecumu.
- Instrumenta lietotājs nes

atbildību par kaitējumu, kas tā darbības rezultātā tiek nodarīts citām personām vai viņu īpašumam.

2. Sagatavošanās

- Pirms lietošanas vienmēr apskatiet mašīnu, vai nav bojāti, iztrūkstoši vai nevietā novietoti aizsargi vai vairogi.
- Nelietojiet zāliena trimeri, ja darba vietas tiešā tuvumā atrodas citas personas (īpaši bērni), kā arī mājdzīvnieki.

3. Eksploatācija

- Valkājiet acu aizsarglīdzekļus, garas bikses un stipras kurpes vienmēr, strādājot ar mašīnu.
- Nestrādājiet ar zāliena trimeri sliktos laika apstākļos un jo īpaši negaisa laikā.
- Strādājiet tikai diennakts gaišajā laikā vai labā mākslīgajā apgaismojumā.
- Nelietojiet zāliena trimeri, ja tam trūkst pārsegu vai citu aizsargierīču, kā arī, ja šīs ierīces ir bojātas vai nostiprinātas nepareizā stāvoklī.
- Leslīdziet dārza instrumentu tikai tad, ja jūsu rokas un kājas atrodas drošā attālumā no tā asmeņiem.
- Vienmēr atvienojiet mašīnu no barošanas avota (piemēram, izņemiet akumulatoru no mašīnas)
 - vienmēr, kad dārza instruments zināmu laiku tiek atstāts bez uzraudzības;
 - Pirms attīrīt aizsprostojumu;

- 3) pirms zāliena trimera tīrīšanas vai veicot citus darbus ar to;
4) pēc saskares ar svešķermeni;
5) vienmēr, kad mašīna sāk neparasti vibrēt.
- g) Rūpējieties, lai pasargātu no griezošām daļām pēdas un rokas.
- h) Sekojiet, lai instrumenta ventilācijas atveres nenosprostotu zāles paliekas.
- i) Neizmantojiet šajā zāliena trimērī metāla griezējelementus.
- j) Pārāk daudz nestiepieties uz pirkstgaliem.
- k) Ejiet soliņiem, nekad neskrīniet;
- l) Saglabājiet stingru stāju un nezaudējiet līdzsvaru. Darba laikā nepakļaujiet sevi stiprai piepūlei.
- m) Nepieskarieties kustīgām bīstamām daļām, pirms nav izņemts akumulators no mašīnas un bīstamās daļas nav pilnībā apstājušās.

4. APKOPE UN GLABĀŠANA

- a) Pirms veikt apkopes vai tīrīšanas darbus, atvienojiet mašīnu no barošanas avota (piemēram, izņemiet akumulatoru no mašīnas).
- b) Lietojiet tikai ražotāja ieteiktās rezerves daļas un piederumus.
- c) Regulāri pārbaudiet zāliena trimeri un veiciet tam nepieciešamo apkalpošanu. Nodrošiniet, lai zāliena trimeris tiktu remontēts vienīgi pilnvarotā remonta darbnīcā.
- d) Laikā, kad zāliena trimeris netiek lietots, uzglabājiet to vietā, kas

nav sasniedzama bērniem.







DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI ATTIECĪBĀ UZ AKUMULATORU BLOKU

- a) Neizjauciet, neatveriet vai nesaplēsiet šūnas vai akumulatoru bloku.**
- b) Neradiet akumulatora bloka īssavienojumu. Neglabājiet akumulatorus nekārtīgi kastē vai atvilktnē, kur tiem vienam ar otru var rasties īssavienojums vai īssavienojums ar strāvu vadošiem materiāliem.** Ja akumulators netiek lietots, uzglabājiet to attālu no citiem metāla priekšmetiem, piemēram, papīra saspraudām, monētām, atslēgām, naglām, skrūvēm vai citiem maziem metāla priekšmetiem, kas var izveidot savienojumu no vienas spaiļes uz otru. Akumulatora spaiļu īssavienojums var izraisīt apdegumus vai ugunsnelaimi.
- c) Nepakļaujiet akumulatoru bloku karstuma vai liesmas iedarbībai. Izvairieties uzglabāt tiešos saules staros.**
- d) Nepakļaujiet akumulatoru bloku mehāniska trieciena iedarbībai.**
- e) Ja akumulatoram ir sūce, nepieļaujiet šķidruma nonākšanu saskarē ar ādu vai acīm. Ja ir notikusi saskare, skalojiet cietušo vietu ar lielu daudzumu ūdens un meklējiet medicīnisku palīdzību.**

- f) **Nekavējoties meklējiet medicīnisko palīdzību, ja šūna vai akumulatoru bloks ir norīts.**
- g) **Akumulatoru bloks ir jāuztur tīrs un sauss.**
- h) **Notīriet akumulatoru bloka spaiļus ar tīru un sausu drāniņu, ja tās kļūst netīras.**
- i) **Akumulatoru bloku pirms lietošanas nepieciešams uzlādēt. Vienmēr skatiet šo instrukciju un lietojiet pareizu uzlādes procedūru.**
- j) **Neatstājiet akumulatoru uzlādējoties, kad to nelietojat.**
- k) **Pēc ilgākas uzglabāšanas var būt nepieciešams uzlādēt un izlādēt akumulatoru vairākas reizes, lai iegūtu maksimālo veiktspēju.**
- l) **Uzlādējiet tikai ar lādētāju, ko norādījis Worx. Neizmantojiet nekādu citu lādētāju, izņemot to, kas specifiski norādīts lietošanai ar iekārtu.**
- m) **Neizmantojiet nekādu citu akumulatoru bloku, kas nav izveidots lietošanai ar iekārtu.**
- n) **Akumulatoru bloks ir jāuzglabā bērniem neaizsniedzamā vietā.**
- o) **Saglabājiet oriģinālo izstrādājuma literatūru turpmākai atsaucei.**
- p) **Neņemiet akumulatoru no iekārtas, kad to nelietojat.**
- q) **Likvidējiet pareizi.**
- r) **Nejauciet ierīcē dažādas ražošanas, ietilpības, izmēra vai tipa baterijas.**

- s) **Neizņemiet akumulatoru no oriģinālā iepakojuma, kamēr tas nav nepieciešams.**
- t) **Ievērojiet pogas (+) un mīnusa (-) atzīmes uz akumulatora, lai nodrošinātu pareizu lietošanu.**

SIMBOLI

	Izlasiet rokasgrāmatu
	Ja baterijas netiek pienācīgi apstrādātas, tās var iekļūt ūdens ciklā, kas var kaitēt ekosistēmām. Neizmetiet izlietotās baterijas kā nešķirotus sadzīves atkritumus.
	Nededziniet
	Valkājiet acu un ausu aizsarglīdzekļus.
	Valkājiet aizsargcimdus
	Neļaujiet skatītājiem tuvoties
	Nepakļaujiet lietus iedarbībai

	Elektroprēču atkritumus nedrīkst izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet nolietotās ierīces speciālajās savākšanas vietās. Par otrreizējās pārstrādes savākšanas vietām konsultējieties ar vietējām iestādēm vai pārdevēju.
	Apmales apļaušana
	Zāles pļaušana
	Pirms piederumu nomaiņas pārliecinieties, ka akumulators ir izņemts.
	Bloķēt
	Atbloķēt
 Li-Ion 	Litija jonu akumulators Šis produkts ir marķēts ar simboliem, kas saistīti ar visām bateriju paketēm un atsevišķām bateriju kolekcijām. Pēc tam to pārstrādā vai nojauc, lai samazinātu tā ietekmi uz vidi. Akumulatora komplektā ir kaitīgas vielas, kas var būt kaitīgas videi un cilvēku veselībai.

KOMPONENTU SARAKSTS


1.	FIKSĀCIJAS SLĒDZIS
2.	AIZMUGURES ROKTURIS
3.	IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS SLĒDZIS
4.	AKUMULATORA BLOKS *
5.	ROKTURA ATBLOKĒŠANAS POGA
6.	AUGŠĒJĀ VĀRPSTA
7.	BLOKĒŠANAS GREDZENS
8.	APAKŠĒJĀ VĀRPSTA

9.	DROŠĪBAS VAIROGS
10.	PUĶU AIZSARGS
11.	PAPILDU ROKTURIS
12.	AUKLAS PADEVES KOMANDAS POGA
13.	APMALES RITENIS
14.	AUKLAS PADEVES POGA
15.	GRIEZĒJAUKLA

* Standarta piegādē nav iekļauti visi piederumi, kas šeit parādīti vai aprakstīti.

TEHNISKIE DATI

Tips **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3 WG163E.9** (1- mašīnas apzīmējumā norāda uz zāles trimmeris)

	WG163E WG163E.1	WG163E.2 WG163E.3	WG163E.9
Nominālais spriegums	20V  MAX**		
Nominālais ātrums bez slodzes	7600/min		
Griešanas diametrs	30cm		
Auklas diametrs	1.65mm		
Uzlādes laiks	5 stundas (aptuveni)	1 stundas (aptuveni)	/
Svars	2.4 kg		2 kg

**Spriegums mērīts bez slodzes. Sākotnējais maksimālais bateriju spriegums sasniedz 20 voltus. Nominālais spriegums ir 18 volti.

TROKŠŅA UN VIBRĀCIJAS DATI

Vidējais svērtais skaņas spiediens	$L_{pA} = 74\text{dB(A)}$
K_{pA}	3.0dB(A)
Vidējā svērtā skaņas jauda	$L_{WA} = 90\text{dB(A)}$

Lietojiet ausu aizsargus.



Bezvadu mauriņa trimmeris/mauriņa apmaļu trimmeris

LV

INFORMĀCIJA PAR VIBRĀCIJU

Raksturīgā svērtā vibrācija	$a_h < 1.8\text{m/s}^2$
NeNOTEIKTĪBA	$K = 1.5\text{M/s}^2$

Norādītā vibrācijas kopējā vērtība to var izmantot viena rīka salīdzināšanai ar citu, un var arī izmantot sākotnējās pakļaušanas iedarbībai novērtēšanai.

⚠ UZMANĪBU: Vibrācijas emisijas vērtība elektriskās ierīces lietošanas laikā var atšķirties no uzrādītās vērtības atkarībā no tā, kā ierīce tiek izmantota, ņemot vērā šādus piemērus un citus ierīces izmantošanas veidus:

- kā tiek lietota ierīce un slīpēti vai urbti materiāli;
- ierīce ir labā stāvoklī un tiek labi uzturēta;
- ierīcei tiek izmantots atbilstošs piederums pārliecinoties, ka tas ir ass un labā stāvoklī;
- satvēriena blīvums pie rokturiem un antivibrācijas piederumu izmantošana;
- vai ierīce tiek lietota atbilstoši tās modelim un šai instrukcijai.

Šī ierīce var izraisīt plaukstu-rokas vibrācijas sindromu, ja tā netiek atbilstoši lietota.

⚠ UZMANĪBU: Pareiza lietošana nozīmē arī to, ka pakļaušanas līmenis reālajos lietošanas apstākļos jāizvērtē visā ierīces darbināšanas cikla laikā, piemēram, laikā, kad ierīce ir izslēgta, un, laikā, kad tā strādā tukšgaitā un neveic uzdevumu. Tas visā lietošanas laikā var ievērojami samazināt pakļaušanas līmeni. Ieteikumi vibrācijas riska pakļautības samazināšanai. VIENMĒR izmantojiet asus griežņus, urbjus un asmeņus. Uzturiet šo ierīci, ievērojot instrukciju, un eļļojiet to (kad nepieciešams).

Ja ierīci jāizmanto regulāri, tad iegādājieties antivibrācijas piederumus.

Ieplānoji savus darbus tā, lai augstas vibrācijas ierīces tiktu izmantotas sadalīti vairāku dienu garumā.

PIEDERUMI

	WG163E	WG163E.1	WG163E.2	WG163E.3	WG163E.9
Puķu aizsargs	1	1	1	1	1
Lādētājs	1 (WA3760)	1 (WA3760)	1 (WA3880)	1 (WA3880)	/
Akumulatora bloks	2 (WA3551.1)	1 (WA3551)	1 (WA3551)	2 (WA3551)	/
Spole (WA0004)	1	1	1	1	1

Drošības vairogs	1	1	1	1	1
Apmales ritenis	1	1	1	1	1

Visus palīgpiederumus ieteicams iegādāties veikalā, kurā pirktāt ierīci. Izvēlieties veicamajam darbam atbilstīgus uzgāļus. Plašāku informāciju skatiet uz piederumu iepakojuma. Arī pārdevēji var sniegt palīdzību vai padomu.

MONTĀŽA UN EKSPLUATĀCIJA

📖 PIEZĪME: Pirms darbarīka lietošanas rūpīgi izlasiet grāmatu ar norādījumiem.

Pielietojums

Instrumenti ir paredzēti zālāja applaušanai un nezāļu izpļaušanai zem krūmājiem unapstādījumiem, kā arī nogāzēs un stūros, ko nav iespējams sasniegt ar parasto zālāja plāvēju.

⚠ ZMANĪBU: Uzlādes ierīce un akumulators ir izgatavots tā, lai tie darbotos kopā, tādēļ nemēģiniet izmantot nevienu citu ierīci. Nekad neievietojiet metāla priekšmetus un neļaujiet tiem nokļūt uzlādes ierīcē vai akumulatora blokā, jo tie var izraisīt elektriskās strāvas padeves traucējumus.

⚠ ZMANĪBU: Vienmēr lietojiet acu aizsargu. Nekad neliecieties pāri trimmera galvai. Akmeņi vai gruži var tikt iesviesti acīs vai sejā tieši vai ar rikošetu un izraisīt akumu vai citu nopietnu ievainojumu. Strādājot ar mašīnu, ievērojiet: Lietojiet acu aizsargu un biezas drēbes. Turiet priekšējo rokturi ar vienu roku un papildu rokturi ar otru roku. Turiet mašīnu zem jostas līmeņa. Lai gruži tiktu aizsviesti projām no Jums, strādājiet virzienā no labās uz kreiso pusi. Nepārliecieties pāri galvai, turiet auklu tuvu zemei un paralēli tai (perpendikulāri, apgriežot apmali) un neiedziļinot plaujamajā materiālā.

⚠ UZMANĪBU: Pirms darba pārliecinieties, vai ir ievadītas abas auklas. Pirms pļaušanas pārliecinieties, vai motors darbojas ar pilnu ātrumu.

⚠ UZMANĪBU: Lietojiet tikai 1.65 mm diametra griezējauklu. Cita diametra auklas netiks padotas pareizi un tā rezultātā griešanas galva strādās nepareizi, kas var izraisīt nopietnu ievainojumu. Nelietojiet citus materiālus, piemēram, stiepli, diegu, virvi u.c. Stieple griešanas laikā var pārtrūkt un tikt izsviesta, radot nopietnu ievainojumu.

DARBĪBAS	ATTĒLS
Montāža	
Drošības vairoga uzlikšana	Skat. att. A1, A2
Apmales plāvēja riteņa uzstādīšana UZMANĪBU: Nodrošiniet, lai drošības slēdzis būtu nofiksēts uz izslēgto stāvokli, lai nepieļautu netīšu palaišanu.	Skat. att. B
Kā ielikt vai izņemt akumulatoru	Skat. att. C
Akumulatora lādēšana Sīkāka informācija atrodama lādētāja rokasgrāmātā	Skat. att. D1, D2
Akumulatora uzlādes stāvokļa pārbaude (Tik WG163E.1, WG163E.2, WG163E.3)	Skat. att. D3
Ekspluatācija	
Drošības ieslēgšanas/izslēgšanas slēdzis UZMANĪBU: Griezējgalva vēl turpina griezties pēc tam, kad trimmeris ir izslēgts, pagaidiet, kamēr tā apstājas, un pēc tam nolieciet ierīci.	Skat. att. E
ZĀLES PĻAUŠANA	
- Teleskopiskā statņa pielāgošana UZMANĪBU: Nodrošiniet, lai drošības slēdzis būtu nofiksēts uz izslēgto stāvokli, lai nepieļautu netīšu palaišanu.	Skat. att. F
- Trimmera galvas regulēšana	Skat. att. G1, G2
- Papildus roktura noregulēšana	Skat. att. H
- Zāles pļaušana	Skat. att. I1
- Ziedu aizsarga lietošana	Skat. att. I2
Apmales apjaušana	
- Rīka pārveide apmales pļaušanas režīmā	Skat. att. J1, J2
- Apmales apjaušana	Skat. att. K
Auklas padeves komanda PIEZĪME: Nospiešot atbilstoši vajadzīgajam.	Skat. att. L
Auklas padeve manuāli	Skat. att. M
Trimmera spoles nomaiņa	Skat. att. N1, N2, N3
Lai manuāli iztītu auklu	Skat. att. O1, O2, O3, O4

PADOMI DARBA VEIKŠANAI

1. AUTOMĀTISKĀ AUKLAS PADEVES SISTĒMA

Pie sākotnējās trimmera ieslēgšanas tiek padots neliels auklas gabals.

Kad auklas atsitas pret auklu apgriezēju, atskan kļaudzieni.

NEVAJAG UZTRAUKTIES, tā ir pavisam normāla parādība.

Apmēram pēc 5 sekundēm aukla tiks apgriezta pareizā garumā un, motoram uzņemot pilnus apgriezienus, troksnis samazināsies.

Ja nav dzirdams auklas griešanas troksnis, ir jāpadod garāka aukla.

Lai padotu garāku auklu, trimmeris vispirms ir pilnīgi jāapstādina, pēc tam jāieslēdz atkal, ļaujot motoram uzņemt pilnus apgriezienus.

Atkārtojiet šo soli, kamēr sadzirdat, ka auklas atsitas pret auklu apgriezēju.



2. COMMAND FEED™ (SKAT. ATT. L)

Jūsu zāles trimmeris ir aprīkots ar auklas padeves komandas sistēmu. Vienkārši nospiediet pogu, kamēr mašīna darbojas, jauna auklas daļa izvirzīsies ārā, un pēc tam apstāties, kad jūs izdzirdēsiet "klabošu" troksni, apgriežot īsāku jauno auklas gabalu. Kad tiek nospiesta auklas padeves komandas poga, motors uz īsu brīdi apstājas, pēc tam, kad pogu atbrīvo, motors restartējas. Šis process ļauj mašīnai automātiski padot uz āru jaunu auklas gabalu.

3. AUKLAS PADEVE MANUĀLI (SKAT. ATT. M)

Lai to izdarītu, nospiediet un atlaidiet auklu padeves pogu (14), vienlaikus uzmanīgi izvelkot auklu, līdz tā sasniedz auklu nogriezēju.

Ja aukla iet pāri auklas nogriezējam, ir padots pārāk liels auklas gabals.

Ja ir padots pārāk liels auklas gabals, noņemiet spoles vāku un pagrieziet spoli pretēji pulksteņa rādītāja kustības virzienam, kamēr aukla ir vajadzīgajā garumā.

TEHNISKĀ APKOPE


Pēc lietošanas atvienojiet akumulatoru no ierīces un pārbaudiet, vai nav radušies bojājumi.

Elektroierīcē nav detaļu, kuru apkope būtu jāveic lietotājam. Ar elektrību darbināmos trimmerus drīkst remontēt tikai autorizētā remontdarbnīcā, izmantojot ražotāja ieteiktās rezerves daļas un piederumus. Nekad netīriet ierīci ar ūdeni vai ķīmiskiem tīrīšanas līdzekļiem.

Tīriet ierīci ar sausu lupatiņu. Vienmēr glabājiet elektroierīci sausā vietā, kas nav pieejama bērniem.

Sekoji, lai motora ventilācijas atveres būtu tīras.

VIDES AIZSARDZĪBA

 Elektropreču atkritumus nedrīkst izmest kopā ar mājsaimniecības atkritumiem. Nododiet nolietotās ierīces speciālajās savākšanas vietās. Par otrreizējās pārstrādes savākšanas vietām konsultējieties ar vietējām iestādēm vai pārdevēju.

ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Mēs,
Positec Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Paziņojam, ka prece:
Apraksts **Bezvadu mauriņa trimmeris**
Tips **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3
WG163E.9 (1- mašīnas apzīmējumā norāda uz
Bezvadu mauriņa trimmeris)**
funkcijas **Instrumentis ir paredzēts zālāja
apļaušanai un nezāļu izpļaušanai zem
krūmājiem unapstādījumiem**

Atbilst šādām Direktīvām,
**2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/
EU&(EU)2015/863, 2000/14/EC kas grozīta ar
2005/88/EC**

2000/14/EC kas grozīta ar 2005/88/EC:

- Atbilstības novērtēšanas procedūra atbilstoši

Pielikumam VI

- Izmērītais skaņas stiprums **86 dB(A)**

- Deklarētais garantētais skaņas stiprums **90 dB(A)**

Iesaistītā organizācija, kam sniegts paziņojums

Nosaukums: ISET S.r.l. Unipersonale

Adrese: Via Donatori di sangue, 9-46024

Moglia (MN)

Standarti atbilst,

EN 60335-1,

EN 50636-2-91,

EN 62233,

EN ISO 3744,

EN 55014-1,

EN 55014-2

Persona, kas pilnvarota sastādīt tehnisko dokumentāciju,

Nosaukums Marcel Filz

Adrese Positec Germany GmbH, Grüner

Weg 10, 50825 Cologne, Germany



2020/11/23

Allen Ding

Deputāts Galvenais Inženieris, Testēšana un Sertifikācija

Positec Technology (China) Co., Ltd.

18, Dongwang Road, Suzhou Industrial


Park, Jiangsu 215123, P. R. China

**Bezvadu mauriņa trimmeris/mauriņa
apmaļu trimmeris**

LV

PROBLĒMU RISINĀŠANA

Turpmākā tabulā norādītas problēmas un darbības, ko varat veikt, ja jūsu mašina nedarbojas pareizi.

 **BRĪDINĀJUMS:** Pirms jebkādu problēmu novēršanas izslēdziet mašīnu un izņemiet akumulatoru.

Problēmas	Iespējamie cēloņi	Labošanas darbība
Trimmeris nedarbojas	Izlādējies akumulators. Pārāk karsts/auksts akumulators. Bojāts motors. Mašīnas iekšējā vadojuma bojājumi.	Uzlādējiet akumulatoru, skatiet arī "KĀ UZLĀDĒT AKUMULATORU". Laujiet atdzist/uzsilt. Sazinieties ar apkopes aģentu. Sazinieties ar apkopes aģentu.
Trimmeris darbojas ar pārtraukumiem.	Bojāts motors. Akumulators nav pilnībā uzlādēts. Bojāts slēdzis ieslēgt/izslēgt.	Sazinieties ar apkopes aģentu. Uzlādējiet akumulatoru. Sazinieties ar apkopes aģentu.
Pārmērīgas vibrācijas/troksnis.	Mašīna ir bojāta. Auklas spole nav pareizi satīta.	Sazinieties ar apkopes aģentu. Pārtiniet auklu. Skatiet "Lai manuāli iztītu auklu" (Skat. att. O1, O2, O3, O4)
Griešanas laiks uz akumulatora uzlādi pārāk īss.	Akumulators nav ticis lietots ilgstoši vai arī ir uzlādēts tikai īsu brīdi. Pārāk augsta zāle. Bojāts akumulators.	Pilnībā uzlādējiet akumulatoru, skatiet arī "KĀ UZLĀDĒT AKUMULATORU". Grieziet pakāpeniski, ar intervāliem. Nomainiet akumulatoru.
Mašīna negriež.	Pārtrūkusi aukla. Akumulators nav pilnībā uzlādēts. Bojāts motors (pārāk mazs ātrums). Ap griešanas galvu aptinusi zāle.	Nomainiet auklu. Uzlādējiet akumulatoru, skatiet arī "KĀ UZLĀDĒT AKUMULATORU". Sazinieties ar apkopes aģentu. Noņemiet zāli.
Pastāvīgi deg akumulatora uzlādes indikators. Nav iespējama uzlādes procedūra.	Akumulators nav (pareizi) ievietots. Akumulatora kontakti netīri. Bojāts akumulators.	Akumulators nav (pareizi) ievietots. Akumulatora kontakti netīri. Bojāts akumulators.
Akumulatora uzlādes indikators neiedegas.	Akumulatora lādētāja spraudnis nav ieslēgts (pareizi). Ligzdas izvads, tīkla kabelis vai akumulatora lādētājs bojāts.	Ievietojiet tīkla spraudni (pilnībā) ligzdas izejā. Pārbaudiet tīkla spriegumu; nododiet akumulatoru pārbaudei autorizētam pēcārdošanas servisa aģentam.
Automātiskā padeve nedarbojas	Griešanas aukla nav pareizi satīta. Aukla ir sapinusi. Aukla ir izlietojusies.	Manuāli padodiet auklu, ja to joprojām nevar padot, izņemiet spoli un pārtiniet auklu. Nomainiet pret jaunu auklas spoli.

SAUGOS INSTRUKCIJA BENDROJI SAUGOS INSTRUKCIJA



ĮSPĖJIMAS:

Perskaitykite visus saugos įspėjimus ir visus nurodymus. Jei bus nesilaikoma toliau pateiktų įspėjimų ir nurodymų, gali kilti elektros smūgio, gaisro ir (arba) sunkaus sužeidimo pavojus.

Įsisaugokite visus įspėjimus ir nurodymus ateičiai.

- Prietaisas turi būti naudojamas tik su tuo maitinimo bloku, kuris yra pateiktas su prietaisu.

SVARBU

ATIDŽIAI PERSKAITYKITE PRIEŠ NAUDOJIMĄ ĮSISAUGOKITE ATEIČIAI

SAUGAUS DARBO PATIRTIS 1. MOKYMO KURSAS

- Atidžiai perskaitykite instrukciją. Susipažinkite su valdymo įtaisais ir teisingu prietaiso naudojimu.
- Niekada neleiskite, kad šį prietaisą naudotų žmonės, kurie nėra perskaitę šios instrukcijos, žmonės (įskaitant vaikus) su fizine, jutimine ar psichine negalia arba stokojantys patirties ir žinių, kaip naudoti šį įrankį; vietos įstatymai gali riboti operatoriaus amžių.
- Naudotojas ar dirbantysis yra atsakingas už nelaimingus atsitikimus ir žmonėms ar jų nuosavybei padarytą žalą.

2. PASIRUOŠIMAS

- Prieš naudodami įrenginį,

visada vizualiai patikrinkite, ar jis neapgadintas, ar nepamesti apsauginiai gaubtai arba skydai, ar jie yra tinkamai sumontuoti.

- Niekada nedirbkite žoliapjovetrimeriu, jei arti yra kitų žmonių, ypač vaikų, ir naminių gyvūnų.

3. NAUDOJIMAS

- Naudodami šį įrenginį, visada dėvėkite apsauginius akinius, ilgus kelnes ir avėkite tvirtus batus.
- Esant blogoms oro sąlygoms, ypač artėjant audrai, žoliapjovetrimeriu nedirbkite.
- Pjaukite tik dienos šviesoje arba esant geram dirbtiniam apšvietimui.
- Žoliapjovės-trimerio niekada nenaudokite su pažeistais apsauginiais gaubtais ar apsauginiais įtaisais arba jei jie yra nuimti ar netinkamai uždėti.
- Sodo priežiūros įrankį įjunkite tik tada, kai rankos ir kojos yra pakankamai toli nuo pjovimo peilių.
- Visada atjunkite įrenginį nuo energijos šaltinio (pvz. išimkite iš įrenginio akumuliatorių).
 - visada, kai kuriam laikui paliekate sodo priežiūros įrankį be priežiūros;
 - prieš pašalindami užsikimšimą;
 - prieš valydami žoliapjovę-trimerį ar prieš atlikdami kitokius jo techninės priežiūros darbus;
 - atsitrenkę į kokį nors daiktą;
 - jeigu mašina pradeda neįprastai vibruoti.
- Būkite atsargūs, kad pjovimo įtaisais nesusižeistumėte kojų ir rankų.

- h) Visada įsitikinkite, kad ventiliacinės angos nėra užkimštos nupjautos žolės likučiais.
- i) Su šia žoliapjovė-trimeriu niekada nenaudokite metalinių pjovimo elementų.
- j) Dirbdami šlaituose, visada tvirtai stovėkite ant žemės.
- k) Vaikščiokite, o ne bėgiokite.
- l) Visada tvirtai stovėkite ir išlaikykite pusiausvyrą. Nepervertinkite savo galimybių.
- m) Niekada nelieskite pavojingų dalių, kol iš įrenginio neišimsite akumulatoriaus, o pavojingos dalys visiškai nesustos.

4. TECHNINĖ PRIEŽIŪRA IR PRIETAISO SAUGOJIMAS

- a) Atjunkite įrenginį nuo energijos šaltinio (pvz. išimkite iš įrenginio akumulatorių), prieš valydami arba atlikdami techninės priežiūros darbus.
- b) Naudokite tik gamintojo rekomenduojamas keičiamąsias dalis ir priedus.
- c) Žoliapjovė-trimerį reguliariai tikrinkite ir atlikite techninės priežiūros darbus. Žoliapjovė-trimerį remontuoti gali tik įgaliotų remonto dirbtuvių specialistai.
- d) Kai su žoliapjovė-trimeriu nedirbate, laikykite jį vaikams nepasiekiamoje vietoje.

AKUMULIATORIŲ NAUDOJIMO SAUGOS TAISYKLĖS

- a) **Neardykite, neatidarykite ir pjaustykite maitinimo elementų ir akumulatorių.**
- b) **Nesujunkite**

akumulatoriaus gnybtų trumpuoju jungimu. Nelaikykite akumulatorių bet kaip dėžėse ar stalčiuose, kur jų gnybtai galėtų susijungti trumpuoju jungimu arba kur juos trumpuoju jungimu galėtų sujungti ten esančios laidžiosios medžiagos. Kai akumulatorius nėra naudojamas, laikykite jį toliau nuo kitų metalinių daiktų, pavyzdžiui, popieriaus sąvaržėlių, monetų, raktų, vinių, varžtų ir kitų mažų metalinių daiktų, dėl kurių gali kilti trumpasis jungimas tarp kontaktų. Sulietę akumulatoriaus gnybtus galite nusideginti arba sukelti gaisrą.

- c) **Saugokite akumulatorių nuo karščio arba ugnies. Nelaikykite tiesioginiais saulės spinduliais apšviestose vietose.**
- d) **Saugokite akumulatorių nuo mechaninių smūgių.**
- e) **Jeigu ištekėtų akumulatoriaus skystis, stenkitės, kad jo nepatektų ant odos ir į akis. Kontakto atveju gausiai plaukite pažeistą vietą dideliu kiekiu vandens ir kreipkitės į gydytoją.**
- f) **Jeigu prarytumėte maitinimo elementą arba išgertumėte akumulatoriaus skysčio, nedelsdami kreipkitės medicininės pagalbos.**
- g) **Akumulatorius turi būti švarus ir sausas.**
- h) **Jeigu akumulatoriaus gnybtai būtų sutepti,**

nuvalykite juos švarių sausu skudurėliu.

- i) **Prieš naudojimą akumuliatorių privaloma įkrauti. Visada vadovaukitės šia instrukcija ir tinkamai įkraukite akumuliatorių.**
- j) **Nepalikite nenaudojamo akumulatoriaus ant kroviklio.**
- k) **Ilgai nenaudojus akumulatoriaus, jį gali tekti kelis kartus įkrauti ir vėl iškrauti, kad akumulatoriaus veiktu maksimalia galia.**
- l) **Kraukite tik Worx nurodytu krovikliu. Nenaudokite jokių kitų kroviklių, išskyrus specialiai pateiktą naudojimui su šiuo įrenginiu.**
- m) **Nenaudokite jokių kitų akumuliatorių, kurie nėra skirti naudoti su šiuo įrenginiu.**
- n) **Laikykite akumuliatorių vaikams nematomoje ir nepasiekiamoje vietoje.**
- o) **Neišmeskite originalios gaminio instrukcijos – jos dar gali prireikti.**
- p) **Išimkite akumuliatorių iš įrenginio, kai jo nenaudojate.**
- r) **Seną akumuliatorių tinkamai išmeskite.**
- r) **Nemaišykite skirtingų gamintojų, talpos, dydžio ar tipo elementų įrenginyje.**
- s) **Neišmontuokite akumuliatorių komplekto iš originaliosios pakuotės, kol nereikės naudoti.**

t) **Stebėkite pliuso (+) ir minuso (-) žymas akumuliatoriuje ir užtikrinkite reikiamą naudojimą.**

ŽENKLAI

	Skaityti vadovą
	Jei tinkamai neveikia, baterija gali patekti į vandens ciklą, kuris gali pakenkti ekosistemai. Nenaudokite panaudotų baterijų kaip nerūšiuotų komunalinių atliekų.
	Nedeginti
	Dėvėkite apsauginius akinius ir ausų apsaugas
	Mūvėkite apsaugines pirštines
	Neleiskite artyn pašalinių asmenų
	Nepalikite lietuje
	Elektrinių gaminių atliekų negalima šalinti su buitinėmis atliekomis. Perdirbkite nugabenę į atitinkamus centrus. Dėl perdirbimo pasikonsultuokite su vietinėmis institucijomis ar pardavėju.

	Pakraščių pjovimas
	Pjovimas
	Prieš keisdami priedus būtina išimkite akumuliatorių.
	Užrakinti
	Atrakinti
 Li-Ion 	Ličio jonų baterija Šis produktas buvo pažymėtas simboliais, susijusiais su visais akumuliatorių komplektais ir atskiromis baterijų kolekcijomis. Tada jis perdirbamas arba nugriaunamas siekiant sumažinti jo poveikį aplinkai. Baterijos komplekte yra kenksmingų medžiagų, kurios gali būti kenksmingos aplinkai ir žmonių sveikatai.

DALIŲ SĄRAŠAS

1. FIKSAVIMO IŠJUNGIMO JUNGIKLIS
2. UŽPAKALINĖ RANKENA
3. ĮJUNGIMO/IŠJUNGIMO JUNGIKLIS
4. MAITINIMO ELEMENTAS *
5. RANKENOS ATLAISVINIMO MYGTUKAS
6. VIRŠUTINIS VELENAS
7. FIKSAVIMO ŽIEDAS
8. APATINIS VELENAS
9. APSAUGINIS GAUBTAS
10. GĖLIŲ APSAUGA
11. PAGALBINĖ RANKENA
12. VIELOS TIEKIMO MYGTUKAS
13. KRAŠTŲ PJOVIMO RATUKAS


14. VIELOS PADAVIMO MYGTUKAS

15. PLASTIKINĖS VIELOS PJOVIKLIS

* Ne visi pavaizduoti ar aprašyti priedai yra įtraukti į standartinį komplektą.

TECHNINIAI DUOMENYS

Tipas **WG163E WG163E.1 WG163E.2 WG163E.3 WG163E.9** (1- įrenginio žymėjimas, Nešiojamoji žoliapjovė pavyzdys)

	WG163E WG163E.1	WG163E.2 WG163E.3	WG163E.9
Įtampa	20V  Maks**		
Greitis be apkrovos	7600/min		
Pjovimo skersmuo	30cm		
Vielos skersmuo	1.65mm		
Įkrovimo laikas	Apyt. 5 val.	Apyt. 1 val.	/
Svoris	2.4 kg		2 kg


** Įtampa, išmatuota be apkrovos. Pradinė akumuliatoriaus įtampa pasiekia maks. 20 voltų. Nominalioji įtampa yra 18 voltų.

TRIUKŠMAS IR VIBRACIJA

Ávertintas triukšmo lygis $L_{pA} = 74\text{dB(A)}$

$K_{pA} = 3.0\text{dB(A)}$

Ávertinta garso galia $L_{wA} = 90\text{dB(A)}$

Dėvėkite ausų apsaugą. 

INFORMACIJA APIE VIBRACIJĄ

Tipiška svorinė vibracija $a_h < 1.8\text{m/s}^2$

Neapibrėžtumas $K = 1.5\text{m/s}^2$

Kad bendra paskelbtosios vibracijos vertė gali būti naudojama vienam įrankiui palyginti su kitu, ir taip pat gali būti naudojama preliminariam poveikio įvertinimui.

⚠️ ĮSPĖJIMAS: Naudojant elektrinį įrankį, vibracijos skleidimo vertė gali skirtis nuo paskelbtos vertės, priklausomai nuo įrankio naudojimo būdų, atsižvelgiant į šiuos pavyzdžius ir kitus įrankio naudojimo variantus: Įrankio naudojimo būdo ir pjaunamos ar gręžiamos medžiagos.

Įrankis yra geros būklės ir gerai prižiūrimas.
Tinkamų įrankio priedų naudojimas ir užtikrinimas, kad jis būtų aštrus ir geros būklės.
Rankenų suėmimo tvirtumas ir ar naudojami apsaugos nuo vibracijos priedai.
Be to, įrankis yra naudojamas taip, kaip numato jo konstrukcija ir šios instrukcijos.

Šis įrankis gali sukelti rankų vibracijos sindromą, jei naudojamo metu nėra atitinkamai valdomas.

⚠️ ĮSPĖJIMAS: Siekiant tikslumo, nustatant skleidimo lygį konkrečiomis sąlygomis reikia taip pat atsižvelgti į visą darbo ciklo dalis, kaip antai laikotarpius, kai įrankis išjungiamas ir kai jis veikia tuščiaja eiga, o ne atliekant darbą. Tai gali ženkliai sumažinti skleidimo lygį visu darbo laikotarpiu.

Kaip padėti sumažinti vibracijos skleidimo pavojų VISADA naudokite aštrius kaltus, grąžtus ir peilius. Įrankį prižiūrėkite laikydami šią instrukcijų ir visada gerai sutepinkite (kai taikoma).
Jei įrankį reikia naudoti reguliariai, įsigykite apsaugos nuo vibracijos priedus.
Sudarykite darbo tvarkaraštį, kad didelę vibraciją skleidžiančio įrankio naudojimo laikotarpį suskirstytumėte į kelias dienas.

PRIEDAI

	WG163E	WG163E.1	WG163E.2	WG163E.3	WG163E.9
Gėlių apsauga	1	1	1	1	1
Keitiklis	1 (WA3760)	1 (WA3760)	1 (WA3880)	1 (WA3880)	/
Maitinimo Elementas	2 (WA3551.1)	1 (WA3551)	1 (WA3551)	2 (WA3551)	/
Ritė (WA0004)	1	1	1	1	1
Apsauginis gaubtas	1	1	1	1	1
Kraštų pjovimo ratukas	1	1	1	1	1

Visus priedus rekomenduojame įsigyti parduotuvėje, kurioje pirkote įrankį. Išsamesnės informacijos ieškokite šio vadovo darbinį patarimų skyriuje arba ant priedų pakuočių. Patartai gali ir parduotuvės personalas.

SURINKIMAS IR NAUDOJIMAS



PASTABA: Prieš naudodamiesi įrankiu, atidžiai perskaitykite instrukciją.

Prietaiso paskirtis

Šis prietaisas skirtas žolei ir piktžolėms pjauti po krūmais bei šlaituose ir kraštuose, kurių neįmanoma pasiekti su žoliapjovėmis ant ratukų.



ĮSPĖJIMAS! Kroviklis specialiai pagamintas šiam akumuliatoriui krauti, todėl nebandykite juo krauti kitų prietaisų. Niekada neikiškite į kroviklio arba akumuliatoriaus jungtis jokių metalinių daiktų ir neleiskite, kad tokių daiktų į jas pakliūtų, antraip gali įvykti elektros gedimas ir kilti pavojus.



ĮSPĖJIMAS! Visada dėvėkite akių apsaugą. Niekada nesilenkite prie žoliapjovės galvutės. Akmenukai ar lūženos gali atšokti ir pataikyti į akis ir veidą ir sukelti aklumą ar kitąip sunkiai sužeisti. Atidarydami mechanizmą, laikykitės šių taisyklių: dėvėkite akių apsaugą ir vilkėkite storo audinio drabužius. Viena ranka laikykite priekinę rankeną, kita – pagalbinę. Prietaisą laikykite žemiau juosmens. Dirbdami prietaisą veskite tik sau iš dešinės į kairę, kad nuolaužo kristų nuo jūsų. Nesusilenkite, pjovimo galvutę su plastikine viela laikykite netoli žemės ir lygiagrečiai jai (pjaunant pakraščius – statmenai), nespauskite jos į pjaunamą medžiagą.



ĮSPĖJIMAS! Įsitinkinkite, kad prieš darbą abi vielos yra paduotos. Prieš pradėdami pjauti žolę, palaukite, kol variklis pradės veikti visu greičiu.





ĮSPĖJIMAS! Naudokite tik 1.65 mm skersmens plastikinę pjovimo vielą. Kitų dydžių vielos nebus gerai paduodamos, todėl pjovimo galvutė gali neveikti tinkamai arba gali kilti pavojus sunkiai susižeisti. Nenaudokite kitų medžiagų, pvz., varinės vielos, špagato, virvės ir pan. Pjaunant vielą gali trūkti ir tapti pavojingu svaidomuoju daiktu, galinčiu sunkiai sužaloti.



ĮSPĖJIMAS! Naudokite tik 1.65 mm skersmens plastikinę pjovimo vielą. Kitų dydžių vielos nebus gerai paduodamos, todėl pjovimo galvutė gali neveikti tinkamai arba gali kilti pavojus sunkiai susižeisti. Nenaudokite kitų medžiagų, pvz., varinės vielos, špagato, virvės ir pan. Pjaunant vielą gali trūkti ir tapti pavojingu svaidomuoju daiktu, galinčiu sunkiai sužaloti.

VEIKSMAS	PAVEIKSLĖLIS
Surinkimas	
Apsauginio gaubto montavimas	žr. A1, A2 pav.
Pakraščių lygintuvo rato montavimas ⚠️ ĮSPĖJIMAS: Įsitinkinkite, ar apsauginis jungiklis yra užfiksuotas, kad įrankis nebūtų netyčia įjungtas.	žr. B pav.
Įsitinkinkite, ar apsauginis jungiklis yra užfiksuotas, kad įrankis nebūtų netyčia įjungtas.	žr. C pav.

Maitinimo elementø pakuotës ákrovimas Daugiau informacijos rasite naudojimo instrukcijoje.	žr. D1 D2 pav.
Akumuliatoriaus įkrovimo lygio tikrinimas (Tik WG163E.1WG163E.2 WG163E.3)	žr. D3 pav.
Naudojimas	
Saugos įjungimo / išjungimo jungiklis  ISPĖJIMAS: Išjungus žoliapjovę, pjovimo galvutė sukasi toliau. Palaukite, kol sustos, tada įrąnkį paguldykite.	žr. E pav.
PJOVIMAS	
- Teleskopinio koto reguliavimas  ISPĖJIMAS: Įsitikinkite, ar apsauginis jungiklis yra užfiksuotas, kad įrąnkis nebūtų netyčia įjungtas.	žr. F pav.
- Žoliapjovės galvutės reguliavimas	žr. G1, G2 pav.
- Pagalbinės rankenos reguliavimas	žr. H pav.
- Pjovimas	žr. I1 pav.
- Gėlių apsaugos naudojimas	žr. I2 pav.
Pakraščių pjovimas	
- Įrąnkio pakeitimas naudojimui pakraščių lyginimo	žr. J1, J2 pav.
- Pakraščių pjovimas	žr. K pav.
Komanda tiekti vielą PASTABA: Paspauskite, jei reikia.	žr. L pav.
Rankinis vielos padavimas	žr. M pav.
Žoliapjovės ritės keitimas	žr. N1, N2, N3 pav.
Vielos vyniojimas rankomis	žr. O1, O2, O3, O4 pav.

PATARIMAI, KAIP NAUDOTIS ĮRENGINIUI

1. PATARIMAI, KAIP NAUDOTIS ĮRENGINIUI

Iš pradžių įjungus žoliapjovę, paduodama nedidelio ilgio viela.

Kai vielos paliečia vielos pjoviklį, pasigirsta „tarkštelėjimas“. **NEIŠSIGAŠKITE**, tai visiškai normalu. Maždaug po 5 sekundžių nukerpama reikiamo ilgio viela, o triukšmas sumažėja, kai motoras pasiekia visą greitį. Jei nesigirdi nupjaunamos vielos garso, paduodama daugiau vielos.

Norint paduoti daugiau vielos, pirmiausia reikia žoliapjovę visiškai sustabdyti, po to užvesti iš naujo,

leidžiant motorui pasiekti visą greitį. Pakartokite pirma nurodytus žingsnius, kol išgirsite, kad viela atsitrėnkė į vielos pjoviklį.



2. (ŽR. L PAV.)

Šioje žoliapjovėje įrengta vielos tiekimo sistema. Įrenginiui veikiant, tiesiog paspauskite mygtuką, ir nauja viela bus tiekama tol, kol išgirsite nupjaunamos naujos vielos traškesį. Paspaudus vielos tiekimo mygtuką variklis trumpam išsijungs, o jį atleidus – vėl įsijungs. Šio proceso metu įrenginys automatiškai tiekia naują vielą.

3. RANKINIS VIELOS PADAVIMAS (ŽR. M PAV.)

Kad tai atliktumėte, paspauskite ir atjunkite rankinio vielos padavimo mygtuką (14), o vielas švelniai traukite tol, kol jos pasiekis vielos pjoviklį.

Jei viela išsikiša už vielos pjoviklio – buvo paduota per daug vielos.

Tokiu atveju nuimkite ritės dangtelį ir sukite ją prieš laikrodžio rodyklę tol, kol viela bus reikiamo ilgio.

PRIEŽIŪRA

Panaudoję įrąnkį, atjunkite jį nuo maitinimo tinklo ir patikrinkite, ar jis neapgadintas.

Šiam elektriniam įrąnkui nereikia papildomo tepimo ar priežiūros. Jame nėra vartotojui tinkamų dalių. Iš elektros tinklo maitinamas žoliapjovės taisyti tik įgaliotas taisyso specialistas; naudoti tik gamintojo rekomenduojamas atsarginės dalis ir priedus. Elektrinio įrąnkio nevalykite vandeniu ar cheminiais valikliais. Švariai nuvalykite sausu audiniu. Įrąnkį visada laikykite sausoje ir vaikams neprieinamoje vietoje. Motoro ventilacijos angos visada turi būti švarios.

APLINKOS APSAUGA



Elektrinės atliekos neturi būti išmetamos kartu su buitinėmis atliekomis. Jei turite galimybę, perdirbkite jas. Patarimo dėl perdirbimo kreipkitės į vietinius specialistus ar atstovą.

ATITIKTIES DEKLARACIJA

Mes,
Positec Germany GmbH
Grüner Weg 10, 50825 Cologne, Germany

Pareiškiame, kad produktas,
Apibūdinimas **Belaidė vejos pjaunamoji**
Tipas **WG163E WG163E.1 WG163E.2**
WG163E.3 WG163E.9 (1- įrenginio žymėjimas,
Belaidė vejos pjaunamoji)
funkcijos **Šis prietaisas skirtas žolei ir**
piktžolėms pjauti po krūmais bei šlaituose ir
kraštuose

Atitinka šių direktyvų nuostatas,
2006/42/EC, 2014/30/EU, 2011/65/
EU&(EU)2015/863, 2000/14/EC iš dalies
pakeista Direktyva 2005/88/EC

2000/14/EC iš dalies pakeista Direktyva
2005/88/EC:

- Atitikties įvertinimo procedūra pagal **VI priedą**
- Išmatuotas triukšmo galios lygis **86 dB(A)**
- Deklaruotas garantuojamas triukšmo galios lygis **90 dB(A)**

Gaminius tikrinanti notifikuotoji įstaiga
Pavadinimas:: ISET S.r.l. Unipersonale
Adresas:Via Donatori di sangue, 9-46024
Moglia (MN)

Standartai atitinka,
EN 60335-1, EN 50636-2-91,
EN 62233, EN ISO 3744,
EN 55014-1, EN 55014-2

Asmuo, įgaliotas kompiliuoti techninį failą,
Pavadinimas Marcel Filz
Adresas Positec Germany GmbH, Grüner
Weg 10, 50825 Cologne, Germany



2020/11/23
Allen Ding
Vyriausiasis inžinierius Pavaduotojas, Testavimas
ir Sertifikavimas
Positec Technology (China) Co., Ltd
18, Dongwang Road, Suzhou Industrial
Park, Jiangsu 215123, P. R. China

GEDIMŲ DIAGNOSTIKA IR ŠALINIMAS

Toliau esančioje lentelėje pateikti įrenginio veikimo sutrikimai bei problemos ir galimi jų sprendimo būdai.

⚠️ ĮSPĖJIMAS: Prieš šalindami bet kokias triktis, išjunkite įrenginį ir išimkite akumuliatorių.

Problemos	Galimos priežastys	Sprendimo būdai
Žoliapjovė neveikia.	Išsikrovė akumuliatorius. Akumuliatorius per karštas/šaltas. Sugedo variklis. Įrenginio vidaus elektros grandinės gedimas.	Įkraukite akumuliatorių; taip pat žr. skyrių „KAIP ĮKRAUTI AKUMULIATORIŲ“ Palaukite, kol jis atvės/sušils. Kreipkitės techninės priežiūros atstovą. Kreipkitės techninės priežiūros atstovą.
Žoliapjovė veikia su pertrūkiais.	Sugedo variklis. Nevisiškai įkrautas akumuliatorius. Sugedo įjungimo/išjungimo jungiklis.	Kreipkitės techninės priežiūros atstovą. Įkraukite akumuliatorių. Kreipkitės techninės priežiūros atstovą.
Per didelė vibracija/triukšmas.	Įrenginys sugedo. Viela netinkamai suvyniota ant ritės.	Kreipkitės techninės priežiūros atstovą. Pervyniokite vielą. Žr. skyrių „Vielos vyniojimas rankomis“. (žr. O1, O2, O3, O4 pav.)
Pjaunant žolę, akumuliatorius per greitai išsikrauna.	Akumuliatorius buvo ilgai nenaudotas arba per trumpai krautas. Per aukšta žolė. Akumuliatorius sugedęs.	Visiškai įkraukite akumuliatorių; taip pat žr. skyrių „KAIP ĮKRAUTI AKUMULIATORIŲ“. Pjaukite žolę per kelis kartus. Pakeiskite akumuliatorių nauju.
Įrenginys nepjauna žolės.	Nutrūko viela. Nevisiškai įkrautas akumuliatorius. Sugedo variklis (per mažos variklio apsakos). Aplink pjovimo galvutę apsisuko žolė.	Pakeiskite vielą. Įkraukite akumuliatorių; taip pat žr. skyrių „KAIP ĮKRAUTI AKUMULIATORIŲ“ Kreipkitės techninės priežiūros atstovą. Pašalinkite žolę.
Nepertraukiamai šviečia akumuliatoriaus įkrovimo kontrolinė lemputė. Akumuliatorius nekraunamas.	Neįdėtas (netinkamai įdėtas) akumuliatorius. Užteršti akumuliatoriaus kontaktai. Akumuliatorius sugedęs.	Tinkamai įdėkite akumuliatorių į akumuliatoriaus kroviklį. Nuvalkykite akumuliatoriaus kontaktus arba pakeiskite akumuliatorių nauju. Pakeiskite akumuliatorių nauju.
Nešviečia akumuliatoriaus įkrovimo kontrolinė lemputė.	Akumuliatoriaus kroviklio kištukas neįkištas (netinkamai įkištas) į elektros tinklo lizdą. Sugedo elektros tinklo lizdas, pažeistas maitinimo kabelis arba sugadintas akumuliatoriaus kroviklis.	Įkiškite (iki galo) maitinimo kabelio kištuką į elektros tinklo lizdą. Patikrinkite elektros tinklo įtampą; atiduokite akumuliatoriaus kroviklį įgaliojotajam techninės priežiūros centro atstovui, kad jį patikrintų.
Neveikia automatinė vielos tiekimo funkcija	Pjovimo viela netinkamai suvyniota ant ritės. Susinarplijo viela. Sunaudota visa viela.	Pabandykite vielą ištraukti rankomis; jeigu viela vis tiek netiekiamą, išimkite ritę ir pervyniokite vielą. Pakeiskite naują vielos ritę.

WORX
it's your nature

www.worx.com

Copyright © 2020, Positec. All Rights Reserved.
AR01285603